# REPUBLICANA

### PARO EN LOS TALLERES FERROVIARIOS DE VILLAVERDE

Madrid, 17 septiembre.—Los obreros de los talleres de reparación de material ferroviario de Villaverde, se han declarado en huelga como protesta por el despido de nueve de sus compañeros. Fuertes destacamentos policíacos custodian los talleres.

10 CENTAVOS

ANO XXXI. NÚMERO 687,

LA HABANA, 1' DE OCTUBRE DE 1969.

Oviedo, 20 septiembre. — Aproximadamentete siete mil mineros estaban en huelga hoy en la zona minera, en señal de duelo por la muerte de tres de sus compañeros en los últimos dos días. Dos mineros fueron atrapados por un derrumbe en el pozo Santa Bárbara. El otro pereció en "El Fondón", las dos minas pertenecen a la Compañía Hullera del Norte de España. El accidente del pozo Santa Bárbara se produjo el jueves 18. Los cadáveres de los dos mineros fueron recobrados hoy. El paro se inició ayer 19, participando en el mismo 4,300 obreros. Hoy se extendió hasta 7,000.

Los mineros protestan de las inadecuadas medidas de seguridad en las minas, causa de con-

tinuos accidentes con dolorosas pérdidas de vidas.

# CHE

En esta edición de "España

Republicana" iniciamos la pu-

blicación de casi un centenar

de poesías, en las distintas len-

guas de España, en las que

se rinde homenaje a la memo-

ria del Guerrillero Heroico,

comandante Ernesto Che Gue-

vara. Los poetas que han es-

crito esas poesías, simbolizan

el dolor profundo que la muer-

te del Che causó en nuestro

La publicación de estas poe-

sías se hace en forma de se-

parata, en las doce páginas

centrales de esta edición. Esta

separata se terminará en nues-

nuestros lectores acogerán con

extremo interés, la publicación

Tenemos la seguridad de que

tro próximo número.

de estas poesías.

pueblo.

### HOMENAJE AL EL ABAD DE MONTSERRAT DENUNCIA LAS TORTURAS POLICIACAS

Barcelona, 18 de agosto (ED).-Dom Casiano Just, abad de Montserrat, ha denunciado el silencio de la Iglesia española ante las torturas que sufren los detenidos políticos a manos de la policia en el País Vasco.

Durante una misa celebrada ayer en la abadía benedictina de Montserrat, Dom Casiano Just declaró que "el silencio de la Iglesia es verdaderamente Iamentable".



Las Palmas de Gran Canaria, 16 de septiembre.—Anoche, alrededor de las once, grupos de personas recorrieron las calles de la barriada de Rehoyas Bajas, de esta ciudad, concentrándose después en la plaza existente al final de la calle de Santa Luisa de Marillac. Los manifestantes, que llevaban una bandera roja, lanzaron gritos democráticos y contra la dictadura.

### ROTA

Batalla campal entre soldados yanquis blancos y negros

Cádiz, 13 de agosto. — El día 4, llegaron a la base de -Rota, barcos de la VI Flota. Los marinos de dichos barcos fueron a un club llamado "Wungo". Cuando los yanquis

(Pasa a la Pág. 2)

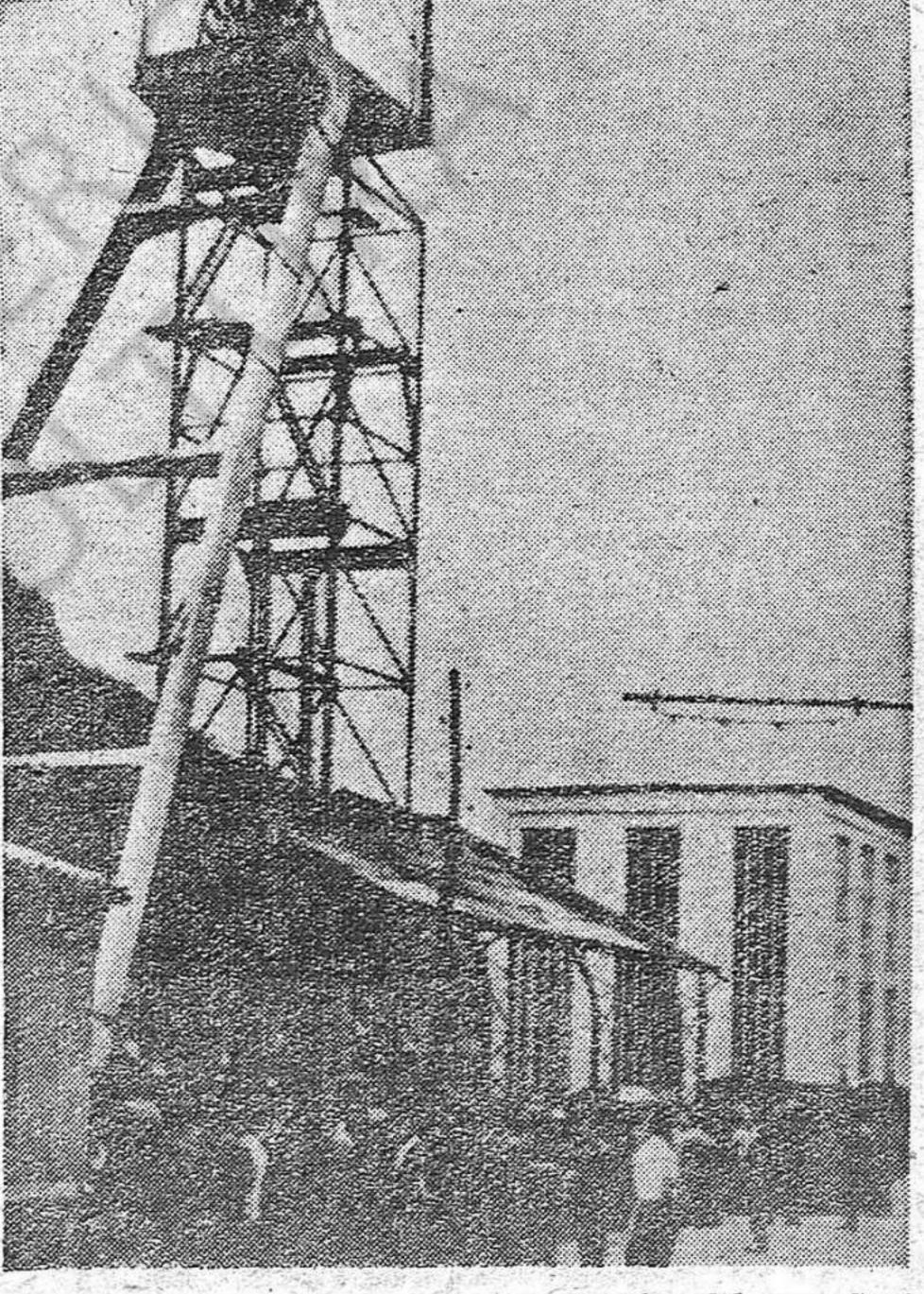
### VIGO

Jornada antiimperialista

Vigo, 1 agosto. — El día 20 de julio, se realizó una jornada antimperialista y con ese motivo hubo una pintada en diversas zonas de la ciudad.

En el contenido de la pintada había un claro matiz antimperialista: ¡Fuera los yanquis de España! ¡Fuera las bases! ¡Viva Vietnam libre!, y sobre todo ¡Galicia con Vietnam! Estas frases escritas en el centro de la ciudad, calle

(Pasa a la Pág. 2)



La fotografía nos ofrece el aspecto exterior del pozo Santa Bárbara, donde el día 18 se produjo el accidente que costó la vida a dos trabajadores. Esta fotografía fue tomada el 20 de julio de 1967, fecha en que cuatro mineros fallecieron víctimas de otro derrumbe. Desde entonces hasta la fecha la lista de muertos es verdaderamente estremecedora.

### IMPUSIERON SU LIBERTAD

Cádiz, 23 agosto. - El 16 de agosto fueron detenidos en el pueblo de Chiclana cinco trabajadores y dos mujeres. Fueron detenidos en sus domicilios y esposados los condujeron a la comisaria. También ha habido detenciones en el Puerto de Santa Maria, Conil y Medina.

El día 21 fueron puestos en libertad todos los detenidos de Chiclana.

Las mujeres del Puerto de Santa María se manifestaron en demanda de la libertad de los detenidos. En algunos tajos de trabajo de Jerez, Puerto de Santa María y Chiclana ha habido paros con la misma demanda.

Algunas mujeres de presos fueron a ver al Capitán General que las recibió muy mal y les dijo "algo han hecho sus maridos cuando los han detenido". También visitaron al Obispo, que las recibió muy bien.

El día 19 los trabajadores ocuparon la Parroquia de San Joaquin, del Puerto de Santa María, durante más de cuatro horas y media. La parroquia fue rápidamente acordonada

(Pasa a la Pág. 2)

### POR LA LIBERTAD DE HORACIO FERNANDEZ INGUANZO

Gijón, 16 de agosto. — A principios de semana, por las calles gijonesas fueron pegadas, en las paredes, grandes fotografías de Horacio Fernández Inguanzo. Y lo significativo del caso es que la operación se llevó a cabo en las últimas horas de la tarde. Grupos de obreros se desperdigaron por la ciudad, sorprendiendo, en cierto modo, a las autoridades, que tardaron en darse cuenta del "rollo" que se les estaba preparando. Y las fotografías estuvieron expuestas hasta la mañana del día siguiente, que fueron arrancadas por miembros de la policía.

La "operación" está siendo muy comentada por la zona de Gijón. Y se destaca, precisamente con más fuerza, el arrojo

de los que a horas tan "vistas", no dudaron en hacerla realidad. Se puede decir, sin caer en exageración, que Horacio cuenta con las mayores simpatías entre todas las masas obreras asturianas, piensen como piensen, militen donde militen, bien sean mineros, metalúrgicos, intelectuales o empleados de la más

diversa condición. Barcelona, 11 de agosto. — Ayer aparecieron en Tarrasa, junto a numerosos letreros gran cantidad de banderas rojas y republicanas y gallardetes con los colores de la República y rojos con la hoz y el martillo y con las iniciales del Partido

Socialista Unificado de Cataluña, así como bastantes fotografías de Horacio Fernández Inguanzo. Al finalizar el día aún continuaban ondeando bastantes banderas por los barrios. En la barriada de San Lorenzo, que celebra su fiesta, a la que acuden miles de ciudadanos, las banderas han estado izadas todo el día y muchas gentes se

desplazaban hasta alli para verlas ondear. Las fotografías de Fernández Inguanzo, pegadas en las fachadas y en los postes y paradas de los autobuses, han permanecido en algunos casos todo el día.

### ACCIONES OBRERAS EN ASTURIAS, BARCELONA, CADIZ Y SEVILLA VIGO...

#### Huelga general en la Plaza de Abastos del Puerto de Santa María

Puerto de Santa María, Cádiz, 18 julio. — Los pequeños comerciantes de la plaza de abastos de esta ciudad se declararon ayer en huelga, negándose a despachar al público, en señal de protesta por el trato preferencial concedido por las autoridades a un comerciante. Esta acción ha durado dos días a pesar de las amenazas policíacas.

### Represalias por una huelga

Oviedo, 31 julio (ED). -Ciento siete trabajadores han sido despedidos en las minas de Tormaleo, de la localidad de Ibías, después de tres días de huelga para exigir aumento de salarios.

Los obreros, en número de 300. se habían declarado en huelga al rechazar la empresa unas mejoras salariales para los que trabajan en el interior de la mina, que ya habían sido concedidas por otras empresas mineras. Los de Tormaleo alegaban que si en otros lugares se han hecho ya esos reajustes, ellos tienen también el mismo derecho, puesto que trabajan en iguales condiciones. Pero la respuesta patronal ha sido el despido de 107 trabajadores.

### Huelga en una empresa de Cornellá

Barcelona, 1o. de agosto.— El día 21 de julio, a las 8 de la mañana, se declararon en huelga los trabajadores de la empresa Emilio Torrelle de Cornella, por negarse la empresa a satisfacer sus compromisos con los obreros. El paro se extendió hasta las 11:30 de la mañana, hora en que se presentó un abogado de la empresa que prometió a los obreros que ese mismo dia quedaría todo arreglado.

### Contra el cierre

Barcelona, 9 de agosto.-Los obreros de "Textil Materias Industriales S. A." de Tarrasa desarrollan desde hace tiempo una tenaz lucha contra el cierre de la misma.

El día 30 de junio la empresa despidió a 37 obreros, pero éstos con la solidaridad del jurado y de todos sus compañeros se negaron a aceptar

el despido si no se les pagaban los atrasos que ascendian a medio millón de pesetas. Los trabajadores continuaron en sus puestos de trabajo hasta el día 17 de julio, en que se iniciaban las vacaciones.

El 4 de agosto, al reanudarse el trabajo, la fábrica estaba ocupada por la policia armada y la secreta. Los obreros despedidos fueron expulsados de la fábrica, lo que provocó gran malestar entre los demás obreros y en todo Tarrasa. Más tarde se efectuó una concentración en el Sindicato, en donde numerosos obreros de distintas fábricas acudieron a solidarizarse con sus compañeros.

Los días 5, 6 y 8 de agosto se han desarrollado importantes acciones en favor de los despedidos. El asunto ha provocado un gran movimiento de solidaridad en Tarrasa.

#### Victoria de los metalúrgicos de Tarrasa

Barcelona, 9 de agosto. — La resistencia y la lucha de los metalúrgicos de Tarrasa, con sus paros y huelgas coordinadas, con la disminución del rendimiento y la negativa a hacer horas extraordinarias, ha terminado con una primera victoria para todos los trabajadores.

Todos los metalúrgicos de Tarrasa han conseguido un aumento del 33 por 100 para los peones, y un 28 por 100 para los especialistas, y aumentos por encima del 14 por 100 para las restantes categorias. ¡Y la lucha continua!

#### Acciones de los trabajadores de UNINSA

Oviedo, 13 agosto. (ED). -La mayoría de los trabajadores de la factoria de UNINSA, en la Felguera, han rehusado someterse a unos "tests" psicológicos que viene realizando la empresa a fin de medir la capacidad profesional y el rendimiento de los obreros, de una empresa, para trasladarlos a la nueva factoria que se está construyendo en Verín (Gijón).

> Los trabajadores se niegan no sólo a sufrir la humillante prueba de los "tests", sino a ser trasladados a la nueva factoria. Y consideran que el planeado cierre de la planta de La Felguera es improcedente por cuanto ésta sigue siendo rentable y sus dos altos hornos se encuentran funcio-

### CONTRA LA DICTADURA CONTRA LA MONARQUIA Octavillas y banderas en Vigo

Vigo, 10 agosto.—El pasado día 6, en el Parque de Castrelos y durante la actuación de Antonio y su ballet, se tiraron unas octavillas de las comisiones obreras, en las que se condenaba la sucesión que pretende dejar la dictadura.

Se calcula que había unas 20,000 personas. Las octavillas

fueron muy bien acogidas.

Esa misma noche y en los alrededores del Parque de Castrelos, fue efectuada una pintada. Fue en las sigiuentes calles: Avenida de las Camelias, López Mora, Gran Via y Plaza de España.

En la pintada destacaban las frases: "Franco, no; Monarquia, no; Democracia, sí". "Abajo la dictadura". "Monarquía, no".-"Ni Franco, ni rey; Democracia, si". "Vivan las comisiones obreras".

A la misma hora fueron colocadas en la Avenida de Balaides, una bandera roja y otra gallega. Fueron vistas por multitud de gente.

### PROTESTAN LOS EMPLEADOS DEL CONSEJO SUPERIOR DE INVESTIGACIONES CIENTIFICAS

Madrid, 17 de septiembre.— Por segundo día consecutivo los trabajadores, técnicos y empleados del Consejo Superior de Investigaciones Cientificas, realizaron acciones de resistencia pasiva, sentados en el suelo frente a la sede del organismo.

Los huelguistas informaron que continuarán realizando estas y otras protestas en demanda de mejores salarios y condiciones de trabajo.

Se formularon quejas de que los trabajadores de los Institutos Científicos, en su ello "nos deja en una situamayoría, ganan sólo 10,500

niega a reconocer.

pesetas pese a poseer títulos universitarios y haber trabajado algunos durante años en el extranjero. Señalaron además que tienen pocas oportunidades, pues en los últimos cuatro años sólo se han tomado nueve asistentes científicos nuevos en sustitución de fallecidos o renunciantes. Un profesor becado dijo que las becas se pagan irregularmente y con atrasos. Otro criticó la falta de planes para absorber a los estudiantes que completan sus carreras y dijo que ción de absoluta inseguridad".

nando a pleno rendimiento. El traslado a otra población significaría para ellos grandes trastornos, que la empresa se

#### Importante huelga en la HITASA de Sevilla

Sevilla, 16 agosto. (ED). — Un movimiento de protesta contra los despidos y las detenciones ha paralizado, en los últimos días, diversas secciones de la empresa HITASA (Hilaturas y Tejidos Andaluces S. A.) de esta ciudad, que cuenta con unos 800 trabajadores.

El día 11 de agosto, a las 7:30 de la tarde, todo el turno de la sección de máquinas decidió suspender las labores en señal de protesta por las sanciones de la dirección, que había decidido privar de dos y más días de jornal a los obreros que, según ella, habian realizado un "trabajo deficiente".

Una comisión nombrada poilos trabajadores decidió hablar con la dirección, la cual, como única respuesta, les ordenó que abandonaran la fábrica, cosa a la que se negaron los obreros. El personal de los turnos siguientes se solidarizó con sus compañeros, permaneciendo junto a las máquinas sin trabajar. La dirección hizo llamar a la policía y dispuso el despido de tres trabajadores, a pesar de lo cual los huelguistas mantuvieron su actitud.

El día 14 de agosto otras secciones se sumaron al paro de la sección de máquinas. En la sección de retorcidos, integrada en su mayoría por mujeres, la paralización de labores ha sido total. Tres obreros más fueron despedidos y otros dos detenidos por la policía.

El día 15 la lucha en HI-TASA continuaba en todas las secciones con un abierto carácter de solidaridad. Se reclama la anulación de las sanciones, el reingreso de los despedidos y la libertad de los detenidos.

Hoy, 16, ascendía a 10 el número de los despedidos.

### Ritmo lento en una empresa sevillana

Sevilla, 22 agosto. — Desde el día 13 de agosto todos los trabajadores de "Entrecanales y Tavora" -350-, acordaron trabajar a ritmo lento

por la postura arbitraria de la dirección que se niega a hacer efectivos los atrasos del convenio colectivo de la construcción. El día 21 celebró una asamblea general en la que todos los obreros —salvo 4 reaccionarios— aprobaron con entusiasmo seguir con el ritmo lento hasta el triunfo.

#### Paro en la "Pirelli" catalana

Barcelona, 26 agosto, - El dia 22 de agosto pararon media hora los tres turnos de "Pirelli-Moltex" de Cornella. El paro fue realizado por la totalidad de los trabajadores en los tres turnos. Esta acción se efectuó a los tres días del regreso de las vacaciones. Los enlaces y jurados participaron en la acción.

### nuclear de Vandellos

Barcelona, 26 agosto.—Ayer 25, todos los obreros de la construcción de la empresa "Campenon Bernard" (que construye la central nuclear de Vandellón), continuaban la huelga iniciada el día 21.

La lucha se inició ya hace meses. La empresa es de origen francés y ha pretendido imponer normas de trabajo con las que no pueden estar de acuerdo los obreros. En primer lugar éstos celebraron diversas asambleas para elegir a los hombres que los deben dirigir. Ante la orden de la empresa de que la jornada semanal debia ser de 54 horas los obreros decidieron trabajar sólo 8 horas diarias. La empresa en represalia suprimió los servicios de transporte y se negó a conceder a todos los trabajadores las primas que les correspondian.

El turno de noche el día 21 inició la huelga. El relevo de la mañana se sumó al paro, participando así en el mismo, los 500 trabajadores de la empresa. El día 22 el paro fue total y hubo varias asambleas. Este dia la empresa dio marcha atrás, aceptó la semana de 48 horas sin rebaja de salario y garantizó el transporte al personal. Pero los trabajadores exigieron aumento de salarios y abono de las primas a todo el personal. El día 23 el paro siguió siendo unánime. El 24 fue domingo y el lunes 25 también continuaba la acción unanime de los obreros.

(Viene de la página 1a.)

Ecuador, Hernan Cortés y Gran Via, fueron la sensación del día y el pueblo de Vigo mostró su simpatía por esa acción, uniéndose a una lucha que también es suva. por formar parte de una nación oprimida, contra el imperialismo.

También en la zona de Teis y Chapela, aparecieron frases alusivas a los mismos temas.

En la barriada de Seijo y en las playas, hubo pintadas con letreros de grandes dimensiones, en los que se leia: ¡¡Viva el Partido Comunista! ¡Franco, no; Democracia, si; Abajo la Dictadura!

La repercusión de la pintada, en general fue enorme y no menos el desconcierto de la social, ya que en algunos lugares las inscripciones duraron casi todo el domingo.

(Viene de la página 1a.)

blancos estaban bebidos empezaron a meterse con los negros. Estos reaccionaron y no se andaron con chiquitas, utilizando armas blancas, se formo la de San Quintín. Hubo un muerto y considerable número de heridos graves.

Esta pelea se produjo dentro de la base, pues los mandos americanos han ordenado a sus soldados que no armen peleas en el pueblo, en donde ya les han dado varias palizas.

### Huelga en la central IMPUSIERON...

(Viene de la página 1a.)

por los "grises" y agentes de la brigada político social.

El día 20, a las 7 de la tarde, hombres, mujeres y niños se concentraron en el Sindicato que estaba cerrado.

Las acciones del Puerto de Santa Maria han tenido enorme repercusión en toda la zona.

Lo importante de estos hechos es que a los detenidos los han puesto en libertad con su lucha los trabajadores y que estas acciones han sido muy sonadas en toda la provincia.



Publicación quincenal.

Director MANUEL CARNERO

> Administrador DICTINIO GOMEZ QUIROGA

Redacción y Administración: San José 108, bajos

Apartado de Correos 2025 .- La Habana (2)

Teléfono: 61-1995

# MEDIO SIGLO 1970 DE LUCHAS HEROICAS

La sangre de...



Julián Grimau...



la de Jesús Larrañaga...



la de Diéguez...

El 15 de abril de 1920 fue fundado en España el Partido Comunista.

A lo largo de medio siglo, el Partido ha luchado en las condiciones más diversas: bajo la precaria legalidad de que disponían las organizaciones obreras en los últimos años de la Monarquía constitucional y reducido a la ilegalidad en los siete años de la dictadura de Primo de Rivera; con alternativas de clandestinidad y legalidad en los cinco primeros años de la Segunda República Española para convertirse, en 1936-1939, en los años de la guerra civil y de la agresión extranjera, en columna clave de la resistencia y partido de gobierno en la apasionante experiencia de nuestra democracia popular de nuevo tipo. Tras la prueba de fuego de la guerra, en los últimos 30 años el partido ha luchado, sin arriar jamás sus banderas de combate, en las terribles condiciones de la persecución fascista, acosado y perseguido por un régimen que ha hecho del anticomunismo la razón esencial de su existencia.

En medio siglo de historia cargada de experiencias, los comunistas españoles han actuado en momentos de auge o de repliegue, de éxitos y errores, de victorias y derrotas; han sabido empuñar las armas en el momento oportuno como puntales firmes del ejército popular o en las condiciones de la lucha guerrillera, en España y fuera de España; han conocido la significación de la solidaridad proletaria y se han educado en los principios del internacionalismo

El Partido Comunista de España ha recorrido un largo y dificil camino que lo ha forjado como partido marxista leninista en el que se conjugan armónicamente la firmeza en la defensa de los principios y le flexibilidad en la táctica, la experiencia de los veteranos y la audacia de la juventud, las heroicas tradiciones de nuestro pueblo y la certera aplicación del marxismo-leninismo a las peculiares condiciones de España y de nuestra época. Enraizado en España, parte viva e inseparable de nuestro pueblo y profundamente internacionalista, el Partido Comunista de España es hoy el Partido de los obreros y los campesinos, de los intelectuales y los estudiantes, de los jóvenes y los viejos. Nadie —ni siquiera los que detentan el poder y certificaron la defunción del Partido Comunista— se atreven hoy a negar su prestigio, su influencia y su fuerza organizada, su fuerza real y su ingente fuerza potencial. El Partido Comunista de España es hoy la garantía del futuro de la nación española.

"España Republicana" inicia esta sección — MEDIO SIGLO DE LUCHAS HEROICAS— con motivo del cincuentenario de la fundación del Partido Comunista en España. No se trata de una lección de historia con hechos ordenados cronológicamente. Pretendemos tan solo ofrecer a nuestros lectores algunos relatos, pasajes históricos y semblanzas que serán como pinceladas del complejo y apasionante camino recorrido por los comunistas españoles. Las páginas de la historia de España están abiertas. Cada día con más vigor nuestro pueblo va trazando las sendas hacia el mañana. Los destellos del futuro asoman ya en el horizonte español. Y hoy, como ayer, los comunistas españoles, prestigiados por su legión de héroes, por su fidelidad al pueblo, por su actitud ejemplar, marchan a la vanguardia aunando fuerzas diversas, en la gran batalla contra el franquismo, por la democracia y el socialismo.



Por NURIA PLA

Treinta años de "victoria" franquista no lo han sido de paz porque ésta no puede darla ni propiciarla una victoria impuesta al pueblo a sangre y fuego, un pueblo que lo dio todo por evitarla. Los comunistas no la aceptamos jamás. Nuestro rechazo ha exigido mucho esfuerzo, moral y sangre al Partido. Comprometerse ante la Historia y ante su pueblo, más aún cuando éste acaba de sufrir una derrota inmerecida, implica algo más que la elaboración de una perspectiva política acertada. A esta perspectiva —y nuestro Partido la dio a su hora— no



la de Casto García Roza, aquel formidable asturiano...

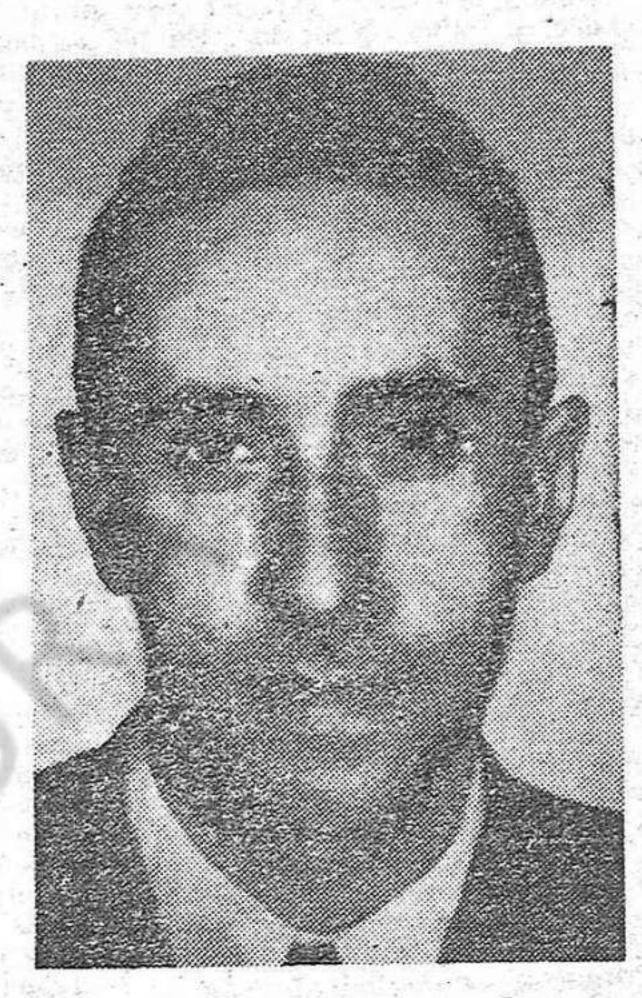
se le abre camino a golpes de declaraciones sino con la acción de hombres y mujeres de carne y hueso. Estos hombres y mujeres los tuvo, los tiene el Partido. Garantía son de que la política acertada llegue y movilice a las masas populares.

Larga seria la lista de presos, torturados, desterrados, muertos en mazmorras inmundas o sobre las piedras del "Valle de los Caídos", forzados y encadenados por el crimen de haber "perdido"... Larga la lista de fusila-

Pasa a la página 4



la del intrépido guerrillero Cristino



la de Gómez Gayoso, el maestro de Galicia...



la de Zoroa...



y la de Valverde

### "VOSOTROS...

(Viene de la páginá 3)

dos ante los muros de todos los presidios de España. Esta lista la cerró Julián Grimau el 20 de abril de 1963.

Hace seis años. Nuestro camarada, por el cual se había puesto en vilo todo el Partido y la opinión democrática mundial, salió de la cárcel de Carabanchel, con la serenidad que todos le conocimos, hacia el pelotón de ejecución armado y dirigido por los que decían haber "vencido". En las celdas de la misma prisión, otros miembros del Comité Central, Pedro Ardiaca y Ramón Ormazábal, repetían en silencio el testamento que les transmitió Julián para todo el Partido: "Permaneced unidos, pase lo que pase", y el mensaje al pueblo que ha resultado profético: "Mi sangre acelerará la caida de la dictadura".

La sangre de Julián Grimau y la de Jesús Larrañaga, la de Jaime Girabau y la de Casto García Roza, aquel formidable asturiano; la de Gómez Gayoso, el maestro de Galicia; la de Diéguez y Asarta; la de Zoroa, la de Valverde y la del intrépido guerrillero Cristino...

Volvieron a España porque su Partido —nuestro Partido— no aceptaba el "fascismo para cien años"; volvieron por los difíciles caminos de laclandestinidad, en la flor de la edad, dejando atrás esposa o novia, hijos o padres, hermanos y eso que algunos llaman "un buen empleo", llevando por todo equipaje la palabra y la brújula del Partido, el partido de los más pobres, los más explotados, los más perseguidos y acosados pero no vencidos. Fueron, como lo expresan los versos de un joven poeta catalán que no los conoció: "a prender un fuego de estrellas en la boca del lobo". (Salvat-Papasseit), una hoguera que no prendió enseguida ante, las borrascas del terror de los asesinos instalados en el poder con ayuda de otros asesinos. Quedó vivo el rescoldo de aquel fuego y alli sigue. Un dia, los mineros asturianos lo reavivaron con luchas inauditas y se encendió la hoguera cuyo resplandor llegő a toda España y más allá; el primer homenaje de Asturias

al asturiano Casto asesinado por Franco. Luego sería la clase obrera de Cataluña y el pueblo de Barcelona con su huelga general, la primera de la 'paz" franquista; homenaje temprano al obrero de Sabadell Jaime Girabau, asesinado por Franco. Reavivó la hoguera la clase obrera vasca de cuyo seno saliera Larrañaga, comunista euzquera e internacionalista... alli quedaba —alli queda— el rescoldo que conservarian y alimentarian las luchas estudiantiles, la acción valerosa de los intelectuales más dignos, de los sacerdotes cercanos al pueblo... La clase obrera de Madrid rendiría al madrileño Julián Grimau el homenaje más impresionante con un movimiento proletario y democrático sin precedentes en la capital de España.

Nuestros camaradas prendieron aquel fuego en plena tormenta de sangre, con escaso combustible, ante la desesperación y el desánimo de muchos, cuando tantos decian: "no hay nada que hacer", cuando otros afirmaban: "todo está perdido", mientras el "vencedor" fusilaba a mansalva; cuando los cómplices de éste, con Europa en sus garras, arrojaban cada hora a centenares de hombres, mujeres y niños a los hornos crematorios, entre ellos decenas de miles de republicanos españoles. (6,000 só'o en el campo de exterminio de Mathausen). Y con todo, ellos' fueron a prender el fuego alimentado constantemente con la acción, la voluntad y la inteligencia de miles de comunistas y no comunistas, muchos de ellos nacidos o crecidos en plena orgia de crueldad y de terror, mientras se consumian en las cárceles miles de españoles "plens de raó" (llenos de razón) como cantaría un chico in nacido el año cuarenta y llamado Raimon.

Y no olvidemos a nuestras camaradas. ¡Cuántas murieron en las Ventas y en el Puerto de Santamaría!

Fueron hombres y mujeres de una promoción de comunistas que habían preparado la victoria pacífica del Frente Popular junto con socialistas y republicanos, anarquistas y nacionalistas. Habían defendido esa victoria cuando Franco y la reacción española, con ayuda de Hitler y Mussolini, quisieron destruirla con una guerra atroz.

Muchos de esos camaradas habían cantado por nuestras calles y plazas, en los frentes, entre viñedos y ólivares:

"Grimau comentaba: "Si me han de matar, que me maten, pero que no se crean que me pueden matar porque haya cometido ningún delito o acto contra otras personas, sino que me han de matar por ser comunista. Y yo estoy decidido a morir defendiendo mi condición de comunista."

Entre los presos de Carabanchel había hombres del FLP,
del ETA, del FOC y, por supuesto comunistas y socialistas, todos los cuales se solidarizaron en aquellos momentos.
Un grupo representando a todas las tendencias tuvo una
entrevista con Grimau para
expresarle su plena identificáción.

El cura de Carabanchel nos dijo que había quedado impresionado por la serenidad de Grimau en los últimos momentos y por cómo le había dicho lo que nos dijo a nosotros antes de despedirso: que si acaso moría, deseaba que su sangre fuese la última que se vertiera por razones políticas en nuestro país... llevando hasta la última consecuencia la política de reconciliación nacional".

(De una declaración del doctor barcelonés Gutiérrez Díuz, que estuvo preso en la cárcel de Carabanchel por delitos de opinión, cuando Julián Grimau conoció allí que iba a ser condenado a muerte. Esta declaración es recogida por el periodista valenciano, Sergio Vilar en su libro "Protagonistas de la democracia española', Ediciones Sociales, Barcelona-París-Madrid). "quizá el camino hay que regar, con sangre de la juventud".

Así fue durante años: hubo que regar el camino con sangre, de los jóvenes y de los menos jóvenes. No ha caído en vano. La de Julián fue la última y lo que ésta sembró y regó es hoy más evidente. Con su autenticidad humana, la solidez de sus convicciones revolucionarias, su modestia y nobleza, Julián Grimau sacudió los cimientos carcomidos por el crimen y la corrupción de los "vencedores", convertidos en multimillonarios y burócratas, verdugos y vendepatrias. Los cimientos que Julián sacudió los habían minado los camaradas que le precedieron, las primeras luchas que ellos prepararon, las embestidas que "aquel toro" que, como predijo Rafael Alberti, "ni tenía rotas las astas ni el testuz vencido".

Pero es más: ellos impidieron que en esos treinta años de "paz" el mundo se acostumbrara a Franco; que fuesen olvidados sus crimenes y su origen; que las nuevas generaciones lo "integren" a la época. Y este hecho tiene un valor histórico incalculable pues la opinión de cada país, al rechazar a Franco, lucha a la vez contra sus propios reaccionarios y fascistas. A este combate han contribuido y contribuyen miles de comunistas emigrados que, a la vez, han impedido la desbandada y la degeneración de una emigración formada esencialmente de combatientes y que se ha nutrido y se nutre de todo lo que avanza en España.

Cuando rendíamos póstumo homenaje a los muertos en la lucha armada, cuando enterrábamos a Jaume Graells o a Tolín, a Trifón Medrano a Antonio López Raimundo en Madrid o en Barcelona, cantábamos la marcha fúnebre de los bolcheviques: "Vosotros caistéis en lucha final, amigos sinceros del pueblo". Lo fue para ellos pero esa misma lucha continúa para nosotros y a nuestro lado, nuevas promociones, muchachos y muchachas que hoy dicen: "Me hice comunista el 20 de abril de 1963".

Y en la brecha seguimos, sin olvidarles pero sin escudarmos en ellos para eludir nuevos problemas, sin que su recuerdo nos tire hacia atrás si no aferrándonos a su ejemplo para avanzar, para que nuestro Partido sea lo que ellos quisieron que fuera: músculo y conciencia de la clase obrera.

# DOSCIENTAS TRECE CONDENAS POR DELITOS POLITICOS EN TRES MESES

Madrid, (ED).—Los tribunales militares y civiles del régimen franquista han condenado, durante los tres meses, de mayo, junio y julio, a 213 personas acusadas de delitos políticos. Entre ellos, 129 se encuentran cumpliendo condena en la cárcel y 94 se hallan en libertad condicional.

Las condenas más altas han sido dictadas contra los antifranquistas vascos —52 en total-, acusados ante consejos de guerra de "rebelión militar". Entre ellos figuran cinco sacerdotes de Vizcaya, detenidos mientras practicaban la huelga de hambre para llamar la atención de la opinión pública sobre los malos tratos que sufren los presos políticos. Un consejo de guerra les ha condenado a penas que van de diez a doce años de prisión. Otras penas similares han sido impuestas a siete miembros de la organización ETA.

En el curso de dicho trimestre, el Tribunal de Orden Público ha condenado a 106 mititantes obreros. Las penas más fuertes han sido dictadas contra dirigentes de las Comisiones Obreras de Madrid, Vigo y Las Palmas de Gran Canaria.

Treinta y tres estudiantes han sido condenados durante ese períoco a penas hasta de seis años de prisión, por haberse opuesto a las acciones policíacas en las universidades de Madrid, Barcelona, Bilbao y otros puntos.

Muchos de los detenidos en el país vasco. Asturias, Valencia y otros lugares han sido brutalmente maltratados por la policía, que ha vuelto a utilizar, en algunos casos, los violentos procedimientos de la época más terrible de la represión franquista para arrancar declaraciones a los detenidos. Particularmente en el país vasco son numerosos los casos de hombres y mujeres que han sufrido todo género de malos tratos y vejaciones.

#### JUICIOS EN EL TRIBUNAL DE ORDEN PÚBLICO

Madrid, 25 de septiembre.—
Dieciséis obreros andaluces
comparécieron ante el Tribunal de Orden Público acusados de pertenecer al Partido
Comunista. El fiscal pidió penas de tres y cuatro años de
prisión para ellos.

Por otra parte el mismo Tribunal celebró otros juicios. Tres de ellos por asociación ilícita, uno por desórdenes públicos y otro por manifesta. ción ilegal. En los tres primeros estaban encartadas seis personas para los que el fiscal pidió penas de un año y 10.000 pesetas de multa. En el cuarto, contra dos encausados el fiscal pidió para ellos tres meses de arresto. Y en el último contra tres personas, se pidieron cinco meses de arresto y 10,000 pesetas de multa.

### LA DICTADURA PROHIBE ORGANIZACIÓN DE UNA LIGA DE INVALIDOS Y MUTILADOS DE LA GUERRA CIVIL

Madrid. (ED). — El gobierno franquista ha negado el permiso para la constitución de la Liga de Mutilados e Inválidos de la Guerra Civil.

Esa organización se proponía reunir a los mutilados del ejército republicano y emprender gestiones para obtener pensiones como las que disfrutan los mutilados del ejército franquista. Hasta el momento, los mutilados ex inválidos del ejército republicano sólo se pueden afiliar a la Asociación Nacional de Inválidos Civiles, que hace caso omiso de la situación angustiosa en que se desenvuelve la mayoría de ellos por falta de recursos económicos y posibilidades para trabajar.

### VASCOS CONDENADOS A PENAS DE PRISION BRUTALES

Burgos, 20 de agosto. — El sacerdote Luis Maria Bereciartua Irastorza fue condenado hoy a 8 años de prisión por un Tribunal Militar. Se le acusa de rebelión militar. La causa fue vista a puerta cerrada, en la sala de justicia de la VI Región Militar. El fiscal pidió la pena de 12 años de prisión señalando que el acusado había recibido centenares de hojas clandestinas en las que se desprestigiaba al estado español. El defensor, letrado Infante Olarte, pidió la libre absolución del sacerdote pues afirmó que el delito no había tenido realidad formal ni material.

A la condena de 8 años se unieron las accesorias de suspensión de todo cargo público, profesión, oficio y derecho de sufragio, durante todo el tiempo de la condena.

Burgos, 21 de agosto.—Seis jóvenes, que se dice pertenecen a la ET, fueron juzgados en Consejo de Guerra, acusados de rebelión militar. Habian sido detenidos en la primavera pasada cerca de Basauri, Vizcaya. El fiscal pidió penas que oscilaban entre 12 y 43 años de prisión. Los abogados defensores negaron la competencia del tribunal militar para juzgar a sus defendidos. También afirmaron los defensores que no había evidencias reales de los supuestos delitos. Las sentencias fueron las siguientes: Juan Ignacio Isasi a 16 años, Jesús María Lorono a 14 años, Pablo Caloca a 12 años, Miguel Antonio Iturbi a 6 años y Jesús María Mulas a 4 meses. El sexto acusado fue absuelto.

Madrid, 25 de sontiembre.— Ante el Tribunal de Orden Público se han celebrado dos juicios contra jóvenes vascos. Aguiuaco Pascual fue condenado a 4 años de prisión y 10 000 pesetas de multa, acusados de asociación ilícita. Otros tres jóvenes acusados de ser encubridores fueron absueltos.

En el otro juicio, Benito Torres Velasco, Pedro María Elorriea "Uriare, Ascensión Abaso Yubero y José Luis Urquiri Pujana fueron condenados, por la misma acusación, a un año de prisión y 10,000 pesetas de multa cada uno.

#### LA VOZ DE ESPAÑA

Programa radial de la SACE
Se transmite todos los domingos
de 11 a 12 de la mañana a través de
RADIO LIBERACION

### CRONICA DE MADRID

### EL SUCIO NEGOCIO DE "MATESA" Y OTROS TEMAS DE ACTUALIDAD

En nuestra crónica anterior nos ocupábamos del sucio asunto de "Matesa" que
tantos problemas ha provocado. Claro es que lo de "Matesa" no es más que uno de
los eslabones de la cadena de
corrupciones que se van descubriendo por una u otras circunstancias. Y lo pintoresco
del caso es que en todos
ellos andan involucradas gentes muy caracterizadas del régimen.

Por otra parte, como los tro del régimen andan a la greña, en una y otra ocasión aprovechan estos "negocios" para sacar a relucir los trapos sucios y enlodarse mutuamente. Hay gentes que dicen que lo de "Matesa" es responsabilidad directa de ciertos grupos del "Opus Dei". Como ya señalábamos en nuestra crónica anterior los de Falange, que habían sentido temblar · la tierra bajo sus ples con la proclamación de Juan Carlos (maniobra de Carrero Blanco, López Rodó y ciertos sectores del Opus), se dieron cuenta de que tenían en la mano una carta de triunfo y empezaron su contraofensiva. Juan José Espinosa San Martín, ministro de Hacien-

da (del Opus) empezó enseguida con las argumentaciones justificativas. En una nota
que ha publicado la prensa,
alegó que el escándalo "había
obrado ya en contra del prestigio español en los mercados
internacionales y suscitado
importantes cancelaciones de
pedidos del extranjero". Era
un esfuerzo indudable para
acallar las críticas.

Lo cierto es que frente a la libertad que al principio tuvo la prensa para hablar del problema —; qué baza jugaría Fraga Iribarne en esa partida? —se ha intensificado posteriormente el esfuerzo para acallar la campaña. Los procuradores del tercio familiar, que quieren hacer sus pinitos democráticos, plantearon a las Cortes de Procuradores que deseaban que el asunto se debatiese en el organismo supuestamente legislativo. Reunieron las firmas necesarias -ciento siete- para exigir una reunión especial de las Cortes. Pero el "Parlamento" español es sui géneris. Como ocurre siempre bajo el sistema franquista, las leyes se hacen de bonito, pero no para aplicarlas.

El Presidente de las Cortes, Antonio Iturmendi, salió con una revolera, diciendo que no convocaba a la sesión "puesto que no se ha practicado una completa y total investigación de los hechos y el Gobierno no está en posesión de ella, para la exigencia de responsabilidades de todo orden a que hubiere lugar". Después de la peregrina justificación anunció que tan prento como la investigación se lleve a cabo, se dará cumplida cuenta a las Cortes.

El problema está claro. El Gobierno no acepta que nadie meta la cuchareta en el maloliente guisote y cuando todo lo tenga amañado, "informará". Las Cortes quedarán limitadas a "oir" la informa-

ción e impulsadas a decir una vez más "sí".

Esta actitud gubernamental no ha caído bien. Expresión de ello son las declaraciones del procurador del tercio familiar Juan Manuel Fanjul, nada sospechoso de opositor, que ha afirmado que "el Parlamento carece del derecho a formular preguntas o solicitar acciones del Poder Ejecutivo". Y afirmó: "No podemos hablar".

Por otra parte, como los grupos que todavía están dentro del régimen andan a la greña, en una y otra ocasión aprovechan estos "negocios" do, que estaba tratando de para sacar a relucir los trapos sucios y enlodarse mutuamente. Hay gentes que dicen Estas declaraciones de Fanjul están incluidas en una carta dirigida a otro procurador, Ezequiel Puig Maestro Amado, que estaba tratando de reunir las 107 firmas necesarias para exigir la sesión especial.

"Usted ha solicitado la celebración de una sesión plenaria para obtener del Gobierno un relato fehaciente de los hechos —dice Fanjul en su carta— ¿Pero que importa oirlo en el Parlamento o leerlo en los periódicos? Con las normas de las Cortes que no nos permiten intervenir, o pedir una explicación, rectificar o estar en desacuerdo, ¿para qué debemos movilizar a 500 procuradores que en último extremo podrian recibir el informe del Gobierno por correo?"

Esta carta ha sido publicada por el periódico "Nuevo Diario" (precisamente del Opus).

Claro que lo dicho por Fanjul no es cosa nueva y todo el mundo lo sabe en España. Pero es interesante que un hombre como Fanjul se permita el lujo de desenmascarar lo que son en realidad esas Cortes.

Se habla mucho de crisis del Gobierno. Un periódico provinciano, "La Voz de Avilés", ha dado estado público a la posibilidad de esa crisis que tantos desean, aunque por distintos objetivos. El periodiquito afirma: "Ciertos cambios en ciertas carteras serían recibidos como cosa lógica, tanto más después de que se produjo el escándalo Matesa". La pelota está en el tejado, pues mientras los falangistas desean que Franco sea enérgico y "produzca los cambios que considere oportunos para los intereses del país", intereses del país que para ellos son la eliminación de los ministros del Opus y un paso hacia adelante de los falangistas realmente marginados en los últimos tiempos, hay muchas gentes que opinan que el "Caudillo" no podrá adoptar esa decisión, pues en el seno del régimen no se encontraría ni con la linterna de Diógenes, un equipo que pudiese ocupar los puestos que dejase vacantes el Opus.

La realidad, según muchos observadores, es que esta pugna por el poder lo que plantea es la crisis del régimen que no podrá resolverse fácilmente con la simple sustitución de un equipo ministerial por otro.

Es interesante señalar que tras la proclamación de Juan Carlos al que muchos en España llaman "Juanito el Breve", con la que algunos sectores del régimen se las prometian muy felices, todo parece haber quedado en agua de borrajas. Juan Carlos no asiste a las reuniones del Consejo de Ministros — pese a que se anunció pomposamente que lo haría como medio de completar su educación de reyy mientras unas veces se justifica esa ausencia por su par-

ticipación en una regata; en otras ni siquiera se justifica.

Los días 12 y 13 de septiembre se ha celebrado el que se dice ha sido el más largo Consejo de Ministros del régimen. Fue en San Sebastián, en las últimas jornadas veraniegas de Franco. Dos temas se trataron según la información oficial, la ley sindical y la ley educacional. La primera provocó - según se diceprofundos y largos debates. Se trataba de forjar un estatuto s'ndical que no dejase ninguna fisura ni minimamente liberal. Esa ley se ha elaborado dentro del máximo secreto y sobre ella ha sido decretado, como losa de plomo la decisión de que es "secreto oficial".

Las comisiones obreras han dicho su palabra enérgica en torno a este engendro y en fábricas y talleres de España se estudia con pasión el documento de las comisiones y se adoptan las medidas oportunas para luchar contra la nueva ley fascista, un nuevo collar para el mismo objetivo de amordazar a la clase obrera e impedir su acción.

En estos días en que España se de espereza del tranquilo período de las vacaciones veraniegas, una serie de problemas empiezan a aflorar a la superficie. Merece la pena hacer el recuento:

El periódico "Nuevo Diario" inicia la lucha contra el actual estatuto de la Televisión Española. Es interesante lo que dice a este respecto: "La realidad española —afirma— es silenciada sistemáticamente en la información de la Televisión. El periódico da algunos ejemplos: "Toda noticia que ponga en evidencia en lo más mínimo la política del

gobierno es silenciada en TVE. Si se produce un tumulto en la Ciudad Universitaria de Madrid TVE, en lugar de informar del mismo, muestra disturbios similares en el extranjero. La Televisión Española —añade el periódico— es un medio de propaganda y no de información".

Esto que denuncia "Nuevo Diario" es característico de toda información orientada por el régimen. Los españoles, a través de la prensa, la radio y la televisión, estamos plenamente informados de los más pequeños incidentes que se originan en las universidades extranjeras. Y no hay huelga en el mundo, por pequeña que sea, que no tenga una amplia repercusión en los medios informativos españoles. Por ello no es extraño, que muchas gentes que viven en nuestra tierra consideran ingenuamente que España es un oasis de paz y de tranquil'dad. La difusión exagerada de las noticias internacionales y la parquedad con que se informa de lo nacional, produce ese efecto distorsionador. Es en cierta medida el juego de las barracas de feria en que hay espejos cóncavos y convexos. Los medios de difusión utilizan los cóncavos para la información nacional y los convexos para la internacional.

Se habla mucho de la posibilidad de que ¡al fin! se nombre un Jefe de Gobierno. Ciertos grupos ponen en remojo este rumor, pues consideran no muy probable que Franco de ese paso. Se habla de que de producirse ese nombramiento saldrían beneficiados los del Opus. Al menos eso parece ser el propósito de Carrero Blanco, eminencia gris del régimen que se alega es el único que ejerce influencia determinante sobre Franco.

Según los observadores el asunto "Matesa" puso de relieve la inconsistencia de los medios falangistas para embarcarse en una labor de relevo de los tecnócratas del Opus. Dicen esos observadores que la Falange tras criticar, en ningún momento ofreció soluciones y que si se les hubiese encargado a los hombres del "Movimiento" la continuación de la política económica, se hubiese puesto de relieve su pobreza en cuadros técnicos capacitados.

Otro tema muy comentado es el acuerdo del citado Consejo de Ministros de aplazar hasta comienzos del año próximo las elecciones municipales que en Madrid y Barcelona debían celebrarse en el último trimestre del año en curso. Lo curioso del caso es que las de Barcelona ya habían sido convocadas por decreto el pasado 16 de agosto. ¿Qué ha ocurrido para que el Gobierno adopte esa decisión? ¿Qué teme?

También en el Consejo de Ministros se acordó aumentar los impuestos personales en un 10 por ciento, aunque para justificarlo se alega que para los ricos los incrementos serán mayores, aunque todo el mundo sabe que para los po-

### UN EDITORIAL DE MARIO

A los noventa días del escándalo Vilda, a los sesenta de la catástrofe de San Rafael, un penúltimo "asunto" como lo denominaba Nuevo Diario, ocupa las primeras páginas de los periódicos. Los hechos, aunque vagos y confusos, sonya conocidos por todos. Créditos estatales que oscilan entre los 9 y 12 millones de pesetas, han emigrado a Suiza en busca de un refugio sólido. Todo parece señalar que, después de la escandalosa fuga de divisas patrocinada por Carmen Polo de Franco, Casimiro Morcillo, etc., a fines de la década de los cincuenta, MATESA protagoniza ahora el más importante tráfico ilegal de divisas de los últimos años.

En torno a él, la prensa "ultra" ("Pueblo", "Alcázar", "Arriba"), ataca a los hombres del OPUS DEI como responsables de este fraude. A su vez, la prensa "opusdeista ("Madrid", "Nuevo Diario") ha silenciado o intentado minimizar el escándalo, para acabar atacando a la Banca estatal como principal culpable de lo que califican de "penoso asunto". Unos y otros, cómplices en esta estafa, se arrojan la pelota procurando ponerse a salvo. Asombra el cinismo de los periódicos de ambos grupos. Aunque no debemos de extrañarnos, porque entre... caballeros anda el juego.

"Hora de Madrid" da la razón a ambos. Cada sector roba de la parcela que "ocupa". Uno maniobrando desde sus empleos en organismos estatales, otros desde los Consejos de Administración...

Una vez más tendremos ocasión de comprobar como Fraga se encargará de barrer de los organos de información, toda la polvareda levantada por esta fabulosa estafa. Y debemos reconocer que es un verdadero maestro, pues nadie ha vuelto a hablar de Vilda o San Rafael. Atrás quedaron las altisonantes declaraciones de justicia, los dramáticos reportajes, las colectas, etc., etc. MATESA seguirá el camino de Cirilo Vilda y los administradores del restaurante de San Rafael (el marqués de Villaverde entre ellos), y se convertirá muy pronto en un expediente del que nadie volverá a hablar. Un nuevo escándalo acabará por enterrarlo definitivamente, y no serán desempolvados hasta que exista un control democrático que abra una investigación honesta y detallada de cada uno de ellos.

Mientras tanto, seguiremos sin tener la más mínima información oficial de cómo y por qué una empresa ha percibido, ella sola, el (ilegible en el ejemplar del periódico que hemos recibido) % de todos los créditos concedidos a la industria textil. Parte de ellos, exactamente 10.000 dólares, fueron entregados a Nixon por el señor Vila Reyes en nombre de MATESA, para contribuir a la financiación de la campaña electoral del presidente yanqui. Posteriormente el señor Vila está muy bien relacionado, hasta el punto de que se afirma que detrás de él y complicada en la estafa de MATESA, está nuevamente la mujer de Franco...

(Reproducido de "Hora de Madrid", órgano del Comité de Madrid del Partido Comunista de España).

### ACTO EN LA SACE CON MOTIVO DEL CENTENARIO DE LENIN



El pasado 26 de septiembre, para dar inicio a sus actos conmemorativos del centenario de Vladimir Ilich Lenin, la Sociedad de Amistad Cubano Española organizó una mesa redonda para debatir el tema "Lenin forjador del partido de nuevo tipo". Intervinieron en dicha mesa redonda Rito Esteban, fundador del Partido Comunista de España y el ingeniero Pedro Aguirregaviria. Actuó de moderador, Pedro Atienza, titular de la institución. Rito Esteban analizó con palabra fácil la situación del mundo y especialmente de Rusia, en los momentos en que Lenin surgía como destacado dirigente revolucionario marxista

y en una segunda intervención analizó las características de la revolución rusa de 1905. Pedro Aguirregaviria hizo un estudio profundo de la lucha política y teórica de Lenin conducente a la formación del partido revolucionario del proletariado. Las experiencias y las enseñanzas de Lenin, en esa época, con sus obras maestras, ha sido el basamento teórico y práctico para la formación de partidos comunistas en todos los países del mundo. Las explicaciones de Rito Esteban y de Pedro Aguirregaviria fueron seguidas atentamente por un público numeroso que aplaudió intensamente al final de la mésa redonda. La foto de Calvo recoge un momento de dicho acto.

bres provocarán mayores sacrificios.

Veamos otras noticias: La Dirección General de Seguridad negó autorización para celebrar un homenaje a la memoria de Julián Besteiro, personalidad socialista de derechas, que fue presidente del Parlamento de la República y que formando parte de la Junta de Casado que dio el golpe de muerte a la resistencia republicana en la guerra civil, contribuyó decisivamente al triunfo franquista. El permiso había sido solicitado por un grupo de abogados, encabezado por Mariano Robles Robledo. El homenaje, iba a consistir en un acto necrológico en el cementerio civil de Madrid, depositando flores en la tumba de Julian Besteiro. El odio cainita del régimen se ha puesto de manifiesto una vez más, llegando al colmo de justificar la medida con la aplicación de una orden del Ministerio de la Gobernación, nada menos que del 20 de julio de 1939.

Por su parte el diario católico de derechas"Ya" pidió que se decrete una amnistía para el primero de octubre, en que se cumplirá el trigésimo aniversario de la ascensión del general Franco al poder, para todos los delitos políticos cometidos desde la guerra civil. "Nos preguntamos -añade "Ya" - si esta no es una ocasión excepcional para dictar una amplia amnistía, completar la liquidación de la etapa pasada y establecer las condiciones materiales y sobre todo sicológicas, indispensables para una decisiva participación de todos los españoles en la etapa que está comenzando". El periódico concluye su artículo: "No se trata

### LAS COMISIONES OBRERAS CONTRA LA LEY SINDICAL DEL GOBIERNO

Madrid, 24 septiembre.—Las Comisiones Obreras están difundiendo por fábricas y talleres un documento en el que enjuician la ley sindical aprobada por el Gobierno y a la que se ha aplicado la ley de "secretos oficiales".

Las comisiones dicen que esa aplicación de "secreto oficial" representa una tentativa para imponer a los trabajadores españoles una estructura

simplemente de perdonar sino también de facilitar la construcción del futuro".

Y dos informaciones económicas:

Alemania Federal ocupa el tercer lugar en inversiones de capital privado en España, después de Canadá y Estados Unidos. La mayor parte del capital germano en España ha sido invertido en la industria química, en la maquinaria y en la de aparatos electrodomésticos.

Los ciento diecisiete bancos privados existentes en España poseían en depósitos al final del primer trimestre de 1969 cerca de 42 mil millones de dólares. A la vista del incremento que durante estos meses han experimentado los recursos ajenos de los bancos, dicen en los medios financieros que para finales de año es previsible que la cifra sea superior al billón de pesetas.

Enrique Manzanares Madrid, septiembre

antiobrera de los sindicatos. internacional que nunca nos Tiene como objetivo fortalecer desengañó en los momentos la situación existente hasta más difíciles. Nos dirigimos a explotación impidiéndoles defender sus salarios. Pretende mantener a los obreros en la sumisión y en la pasividad cara a cara a la administración estatal corrompida, a las ganancias escandalosas de los bancos y a los campesinos explotados por los grandes terratenientes.

"Nunca aceptaremos una estructura de los sindicatos que no elaboremos nosotros mis-

mos", afirman las Comisiones. Las demandas que se plantean en el documento son las siguientes:

Completa independencia de los sindicatos de cualquier órgano extraño a los intereses del movimiento sindical; concentración de todos los trabajadores participantes en la producción en un solo sindicato; rechazar la división entre técnicos y obreros; reconocimiento al derecho de huelga y al derecho de asociación.

El documento añade un llamamiento a los estudiantes y a todas las fuerzas políticas y democráticas; que son victimas de los métodos gubernamentales, a que manifiesten su desacuerdo con la ley y que junto a los obreros luchen por sindicatos libres en una sociedad democrática.

Nos apoyamos —dice— en la solidaridad de la clase obrera

ahora, que mantiene a los tra- los obreros del mundo entero, bajadores indefensos ante la a las organizaciones sindicales internacionales a que manifiesten públicamente su apoyo a nuestra causa y condenen la ley sobre los sindicatos que se nos quiere imponer.

### POR MANIFESTARSE ANTE LA EMBAJADA YANQUI

septiembre --Madrid, 26 Hoy han comparecido ante el Tribunal de Orden Público cinco personas, acusadas de haberse manifestado el pasado 28 de marzo ante la Embajada yangui. Para ellos pide el fiscal 3 años de prisión, seis meses de arresto y 10,000 pesetas de multa.

Barcelona, 21 septiembre. -Grupos de fieles se encerraron voluntariamente anoche en cinco iglesias de esta ciudad para solidarizarse con los feligreses recluidos también en la parroquia de San Cristóbal de Tarrasa.

PROTESTA DE

CATOLICOS

EN CATALUÑA

Según un portavoz de los recluidos en Barcelona, su actitud fue adoptada para unirse a la protesta de sus compañeros de Tarrasa que se manifiestan contra "la situación anormal porque atraviesa actualmente su parroquia". Esta anormalidad consiste en que no se celebran con regularidad los servicios religiosos en la parroquia de San Cristóbal y porque las autoridades religiosas designaron un nuevo sacerdote extraño a la región, que no satisface a los feligre-

### UN NUEVO JUICIO CONTRA MARCELINO CAMACHO

Madrid, 27 septiembre.—Circula en esta ciudad la noticia de que el lider de las Comisiones Obreras, Marcelino Camacho, comparecerá en los próximos días ante el Tribunal de Orden Público. Como se sabe Camacho lleva ya tres años en prisión. Ahora, al parecer, el fiscal pedirá para él la pena de cinco años de prisión.

También se dice que la esposa de Camacho será objeto de proceso judicial, tomando como pretexto las declaraciones que formuló la primavera pasada ante la Organización Internacional del Trabajo en Ginebra.

Octualidad ECONOMICA

# EL INSTITUTO NACIONAL DE INDUSTRIA DE ESPAÑA

La revista "Cuadernos para el diálogo", de Madrid en su edición de mayo de este año publicó un editorial titulado "¿El I.N.I. cambia de rumbo?" Por los datos que aporta hemos creido de interés a título informativo su reproducción. He aqui el editorial de la revista madrileña:

Recientemente se ha planteado de nuevo la polémica en torno a la revolución experimentada por la empresa pública en España. El I.N.I. vuelve a ser noticia. Con objeto de clarificar algunos de los aspectos más importantes de esta controversia -aunque sin entrar en ella-, se ofrecen a continuación algunos datos que se juzgan imprescindibles para una exacta comprensión de los hechos, sin perjuicio de analizar más adelante el problema en su conjunto dada la importancia de esa institución, en su idea fundacional y en sus posibilidades.

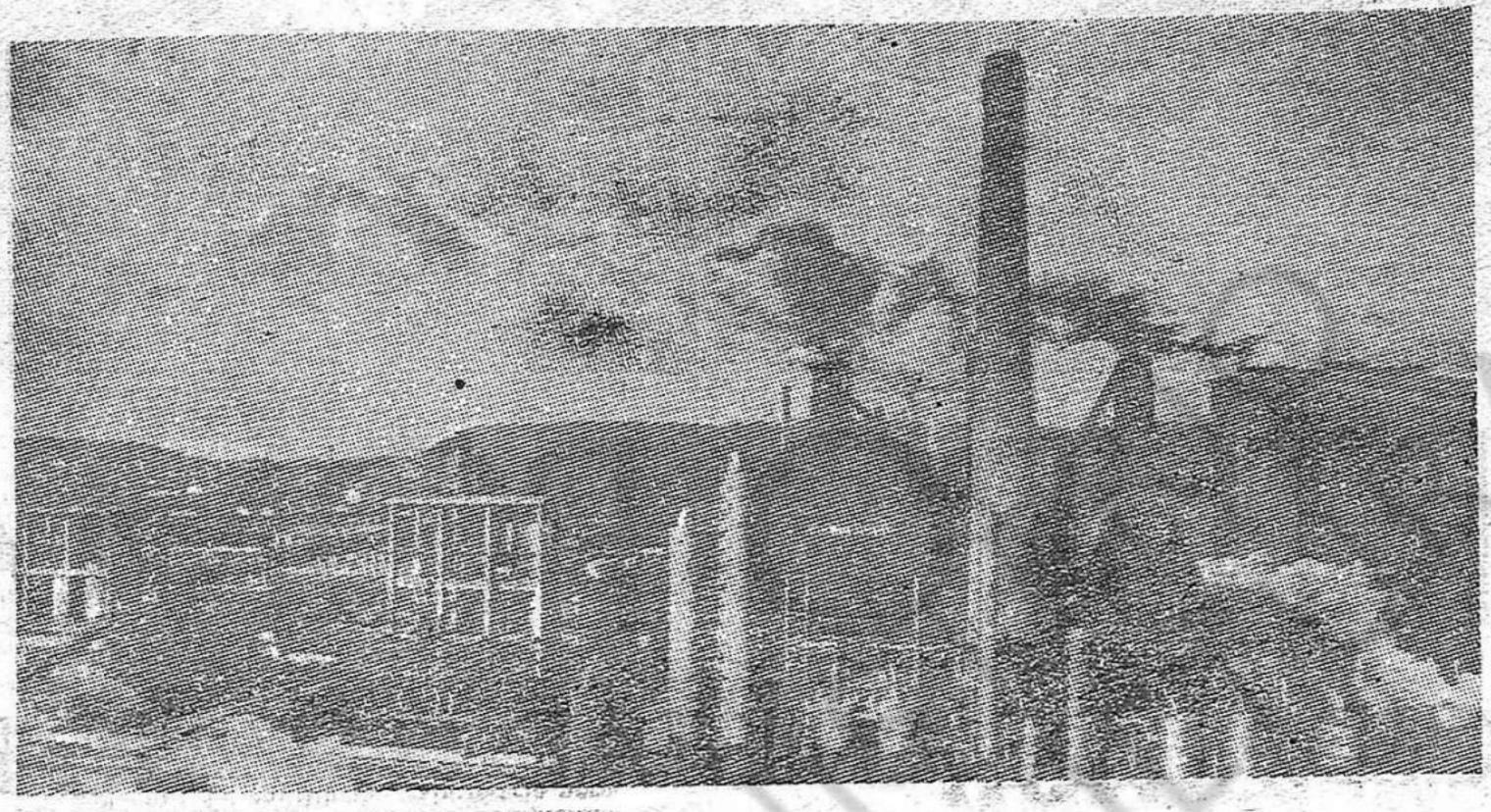
El I.N.I. se crea por Ley de 25 de septiembre de 1941, agrupando inicialmente empresas de carácter paramilitar para ampliar después progresivamente su ámbito de influencia bajo los imperativos de la política autárquica de los años cuarenta.

Como criterios básicos orientadores de su actuación, se sehalan legalmente el principio de subsidiariedad, la lucha contra las prácticas restrictivas de la competencia, los objetivos de defensa o de alto interés nacional y, últimamente -en virtud de la Ley que aprueba el II Plan de Desarrollo—, la intervención en aquellos sectores en los que la penetración del capital extranjero sea más acusada.

Desde un punto de vista teórico, dichos principios presentan -entre otros aspectos- una cierta ambigüedad, por el amplio margen de discrecionalidad que permite su interpretación.

En la práctica, el I.N.I. mantuvo —durante sus primeros años — una laudable independencia respecto de los principales grupos financieros, lo que le valió, en muchos casos, una sistemática crítica y una dura oposición, como con ocasión de la creación de ENSIDESA. Pero bastaron no muchos años para que la conexión entre el I.N.I. y los intereses privados — bien a través de consejeros comunes, bien a través de sociedades privadas— se acelerase.

En 1967, consejeros de la banca privada ocupaban 43 cargos directivos en 20 empresas de más de 500 millones de pesetas de capital, en las que la participación accionaria del I.N.I. era mayoritaria. En concreto, las 8 mayores empresas del I....I tenian en sus consejos a destacados hombres de la banca. Y aún más, 20 presidentes y 10 vicepresidentes de empresas del I.N.I. resultaban ser altos dirigentes de la banca privada.



Factoria de Avilés de la Empresa Nacional Siderúrgica.

tuestes maners, inflados, sagrados el de la industria eléctrica, las nan con las privadas por meter patronal -UNESA-, llegando incluso -al margen de otras prácticas- a presionar, las propias empresas públicas, sobre el Estado para la efectiva elevación de las tarifas electricas. Algo similar se puede decir de UNESID, la patronal del sector siderurgico, en la que ENSIDESA -integrada con los intereses privados- tiene un papel destacado. De esta manera, lejos de combatir las prácticas monopolistas, las empresas del I.N.I. han contribuido, en algunos sectores, a su reforzamiento.

Mención especial merece -dentro de este contexto- la creación de empresas mixtas, extraño hibrido en el que, logicamente, los intereses públicos se subordinan a los dictados de los grupos privados dominantes. En este caso, los criterios de máxima rentabilidad se imponen a cualesquiera otros fines de caracter politico social, que, paradójicamente, son los unicos que jus-. tifican la creación de la empresa pública en la mayoría de los países. Sin embargo, se espera —como ha señalado el Ministro de Industria muy recientemente- "la intensificación del camino ya emprendido, con tanto fruto, de la concentración de empresas del I.N.I. con las empresas privadas".

En efecto, se está asistiendo, en los últimos años, a la venta al capital privado de aquellas empresas públicas que presentan, junto a buenas perspectivas de expansión, un alto indice de rentabilidad. Así, el I.N.I. ha perdido su participación mayoritaria en SEAT en favor de la FIAT. De igual forma AUXINI (Empresas eléctricas andaluzas) se ha integrado en la Compañía Sevillana de Electricidad, que monopoliza ya totalmente la producción y distribución de energía eléctrica en la zona. Un caso similar lo ofrece la absorción de la hidroeléctrica MONCABRIL, socie-

En algunos sectores, como dad en la que el I.N.I. poseía la mayoría del capital, por conocer su "valiosa y muy empresas públicas se conexio- la Unión Eléctrica Madrileña. Igualmente podrían citarse los dio de asociaciones de carác casos de la Empresa Nacional del Aluminio, Interlhorce, etc.

> La otra cara de esta última situación lo constituye el hecho del traspaso al I.N.I. de aquellas explotaciones privadas que han dejado de ser rentables, desentendiéndose de ellas los principales grupos financieros, los cuales durante muchos años han obtenido de las mismas fuertes beneficios. A este respecto, el caso de HUNOSA es ciertamente significativo. Como se ha reconocido en

> "El Economista" (23-XI-68): "Ciertamente, la cesión de los negocios carboneros de Felguera a Hunosa han permitido que el resto de sus actividades formen un conjunto rentable. Tras su mejor ordenación y en ciertos aspectos

> su expansión. "Seguramente dentro de unos dias estos rumores pasarán a ser grata noticia oficial para los accionistas de Duro Felguera, pues se dice que en breve será tomado el acuerdo, en vista de que los beneficios son suficientes para reanudar los dividendos.

"Celebramos poder adelantar la noticia que se une a la realidad y al acierto de la restructuración de los negocios de la Felguera y a la cesión de los referentes a las minas de carbón, que eran un enorme lastre para la Felguera".

De esta forma, no puede sorprender que mientras que las acciones de Duro Felguera han experimentado un alza en Bolsa de 84.3 durante 1968, HUNOSA haya tenido que contabilizar pérdidas superiores a 500 millones de pesetas. A la vista de ello, puede decirse que el I.N.I. cumpliría en exceso el papel "subsidiario" que le asignan los sectores dominantes de la economía espanola. En estas condiciones, no es extraño que los grupos monopolistas hayan revisado su inicial actividad respecto

de la empresa pública, al releal" colaboración.

Paralelamente a estos hechos -y sin que ello suponga contradicción alguna- se ha producido un proceso cuya naturaleza todavia no ha sido suficientemente esclarecida. Este proceso se inicia con el cambio de jurisdicción del I.N.I., dejando de depender de la Presidencia del Gobierno para pasar a estarlo del Ministerio de Industria. (Decreto 480-1968, Presidencia del Gobierno, 14-III-68). En los últimos meses, importantes personalidades financieras y antiguos consejeros del I.N.I., de procedencia diversa, han dado paso, en las empresas públicas, a un "grupo de hombres jóvenes de impetu creador e imaginativo" extraídos la mayoría de ellos de esa inagotable cantera que hoy constituye el Ministerio de Industria: Entre otros pueden citarse los siguientes:

Un exdirector general de la Energia del Ministerio de Industria, ha sido nombrado presidente del I.N.I.

Un exsubsecretario del Ministerio de Industria, nombrado presidente de HUNOSA.

Un exsubsecretario del Ministerio de Industria, nombrado presidente de la CAMPSA.

Un exdirector general de Minas y Combustibles del Ministerio de Industria, ocupa hoy un alto cargo directivo en ADARO.

• Un exdirector general de Minas y Combustibles, hoy director gerente de ENSI-DESA.

Un exdirector general de Industrias Siderometalúrgicas del Ministerio de Industrias, hoy presidente ejecutivo de UNINSA.

 Un exdirector general de Industrias Quimicas, del Ministerio de Industrias, hoy presidente de HISPANOIL.

• Un exdirector general de Industrias Textiles, Alimentacias y Diversas, del Ministerio de Industria, hoy presidente de INTELHORCE.

En estas circunstancias, ¿se puede hablar de un cambio de control? - que por supuesto no se limita a ser exclusivamente económico- en la dirección de las empresas públicas, cambio que está en correspondencia con otros hechos que se han producido en el desenvolvimiento sociopolitico de la vida española de los últimos años? La acentuación de este proceso en el marco del I.N.I. fortalece, sin duda, la orientación tecnocrática que viene imponiéndose a la dirección del país desde 1959.

No queremos entrar ahora en la valoración de estos hechos ni aspiramos a proponer lineas de actuación para la empresa pública española, tareas que comportan otras exigencias de análisis y que deben plantearse en el seno de plataformas y movimientos de otra naturaleza. Pero lo que si puede destacarse, como reflexión final, es el hecho de que en las empresas del I.N.I. en cuya financiación tan decisivamente ha intervenido la clase trabajadora a través de los fondos de los Montepios y Mutualidades y por medio del ahorro forzoso generado en el proceso inflacionistano ha existido suficiente grado de control real por parte de los trabajadores, marginados prácticamente de las decisiones que han orientado cada una de las etapas del I.N.I.

En realidad, nada de ello puede somprender; el conjunto de estos hechos resulta coherente con las condiciones en que se ha desenvuelto la economía española y que definen el sistema económico vigente. El futuro de la empresa pública, como el de cualquier otro sector importante de la vida económica, está condicionado a la evolución del sistema y, en el momento presente, a la presión de los grupos dominantes en la socie-

### INUNDACIONES EN GALICIA

Lugo, 13 septiembre. — Galicia se encuentra afectada por importantes inundaciones, después de haber Ilovido ininterrumpidamente durante más de cincuenta horas.

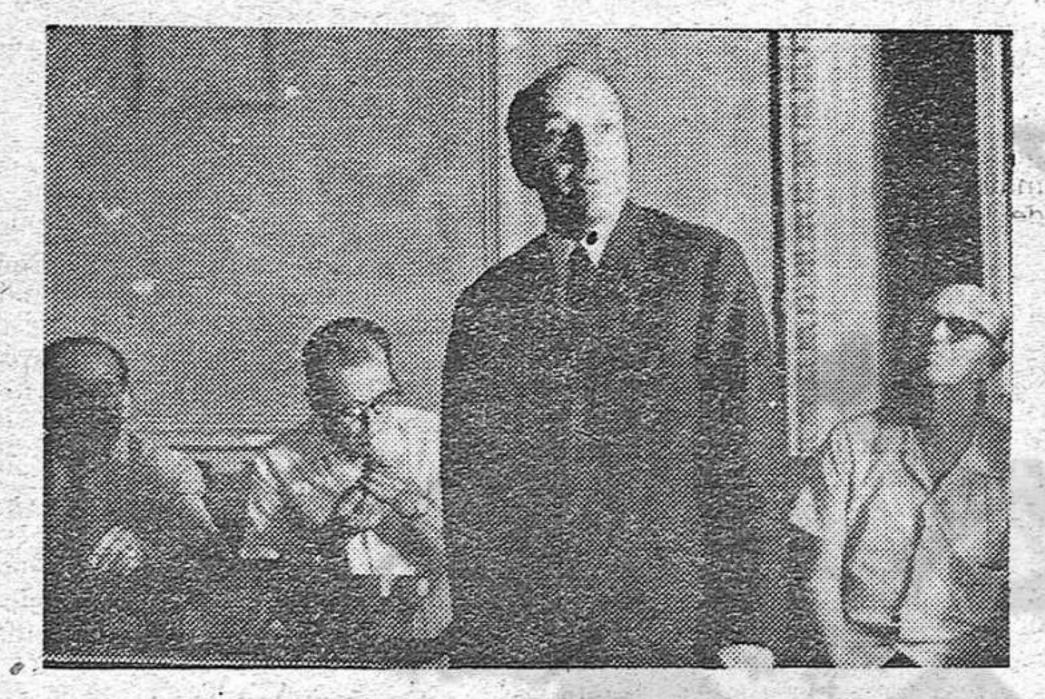
Las localidades de Ribadeo, Mondoñedo, San Ciprián, Burela y el Valle del Vivero están inundadas por las aguas. En la ciudad de Lugo se ha desbordado el Miño, sin que hasta el momento se hayan producido graves daños.

La carretera general entre Galicia y Asturias ha sido cortada al tránsito. Hasta el momento los daños materiales son de importancia, aunque afortunadamente no se han registrado desgracias personales.



# ARTURO POMAR

### EN LA SOCIEDAD DE AMISTAD CUBANO ESPAÑOLA







# El G. M. español compitió, en unas simultáneas, con 15 ajedrecistas de la Institución

Ya tiene la SACE un bien ganado prestigio de centro ajedrecistico importante de La Habana. Por eso, acontecimiento como el del día 17 de septiembre no ha causado sorpresa, aunque sí expectación y entusiasmo. Nos referimos a las simultáneas de ajedrez a cargo del primer ajedrecista de España, el GM Arturo Pomar.

El encuentro múltiple fue realmente un gran acontecimiento deportivo donde participaron casi todos los finalistas de nuestro IV Grimau In Memoriam, compañeros con buena calidad y futuro prometedor.

El acto comenzó con unas palabras de presentación y saludo del Presidente de la SACE, el compañero Pedro Atienza, seguido de una breve y emotiva intervención del gran jugador español. Acto seguido comenzó el evento en sí.

Quizá tengamos derecho a calificar estas simultáneas como uno de los mayores éxitos de los jugadores de la SACE, como la prueba más evidente del formidable salto dado en

Pasa a la página 10

Uno de los alicientes de la jornada ajedrecística que rindió el GM español Arturo Pomar en la SACE fue el juego de murales, con agudas fotografías de nuestro compañero Rafael Calvo y palabras de-Lito Barrios, en el que se da una imagen del VII Capablanca In Memoriam.

Las foografías que ilustran esta página, de las simultáneas de la SACE y del Capablanca, en la competencia de Pomar con Korchnoi, son también de Rafael Calvo.



### POMAR Y EL CAPABLANCA IN MEMORIAM

Por SEVERO NIETO

de Prensa Latina

El otrora niño prodigio del ajedrez en España, el gran maestro Arturo Pomar, realizó su primera participación en el Capablanca in Memoriam, máximo evento ajedrecistico de Cuba, que este año cumplió su séptima edición.

Pomar resultó una de las figuras más populares del torneo, logrando atraerse la aten-

ción pública con sus actuaciones frente a los más destacados jugadores, ante los
cuales resultó imbatido. Pomar logró tablas frente a los
soviéticos Victor Korchnoi y
Alexei Suetin y el yugoslavo
Svetozar Gligoric, los tres primeros clasificados en el certamen, así como con el holan-

Pasa a la página 10



0

典别者。ALL-1947年 1- 公田市

# ACTIVIDADES DELA

IMPORTANTE REUNION

DE LA DIRECTIVA DE

SANTIAGO DE CUBA

El pasado 11 de septiembre se celebró en la dele-

gación de Santiago de Cuba una importante reunión

de directiva. Asistieron a la misma los compañeros

Gumersindo Román, Víctor González, José Cruz Ro-

sabal, Manuel Cobo Sierra, Segismundo Mojicar,

Belarmino Gómez; Felisindo Paz, José Viñales, José

A. López, Carlos Cuadrado, Benedicto Fernández,

Francisca Planas, María Pena, Delfina Badía, Emi-

lia del Castillo, Angeles San Emeterio, Carmelina

de silencio en memoria del que fuera uno de los

más valientes y audaces luchadores de la era pre-

Se discutió después el Boletín de la Secretaría de

Seguidamente Felisindo Paz hizo una amplia in-

formación sobre la situación de España. Intervinieron

Al comienzo de la reunión, se guardo un minuto

Perera, Gladys Hernández y Angelina Castro.

sente contra el imperialismo, Ho Chi Minh.

ayuda para las tareas futuras.



### LA ESCUELA DE TEATRO VALLE INCLAN Y SUS ACTIVIDADES

La Brigada Teatral de la SACE desarrolla en las últimas semanas una gran actividad. Su objetivo es integrar el repertorio que ha de llevar a

Las obras que compondrán dicho repertorio, son en su mayoría de divertimiento. En estos días -sábados y domingos, especialmente— se han estado representando en la Sala Teatro de la SACE, tres de ellas: "Ganas de reñir", de los hermanos Alvarez Quintero, "El Mancebo que casó con mujer brava" y "Farsa y Justicia del Señor Corregidor"

La Brigada Teatral de la SACE no limita su acción a las actuaciones en sus salones. Con frecuencia marcha a campamentos cercanos a la capital para efectuar sus representaciones que tienen

El sábado 27 de septiembre, la Brigada Teatral de la SACE participó en el "Encuentro Provincial de Aficionados", que se celebró en Bauta, poniendo en escena "Por la noche" de Alfonso Sastre. El éxito de la puesta en escena de esta obra del moderno teatro español, que ya hemos comentado anteriormente, hace prever que nuestro grupo teatral sea un posible participante en el Festival Nacional.

cionadas anteriormente, en las programaciones de sabados y domingos en la Sala Teatro de la SACE. Finalmente queremos destacar -como un éxito más de nuestra institución— la extraordinaria afluencia de público -- en muchos casos más de 500 personas—, a esas representaciones sabatinas

Esta obra, "Por la noche", alterna con las men-

# los campamentos cañeros:

ambas de Alejandro Casona.

Organización que fue considerado como de gran gran éxito.

y dominicales.

guir el título de Campeón.

diversos compañeros en una animada discusión. Finalmente se estudió la actividad de la Comisión Femenina, su cooperación en los Circulos Infantiles. en los actos culturales de la Sociedad y en la atención a nuestro local, planificando su embellecimiento. Se acordó celebrar tres actos: En octubre una velada en memoria del Guerrillero Heroico Coman-

dante Ernesto Che Guevara. En noviembre, velada en ocasión del centenario de Vladimir Ilich Lenin. En diciembre acto con motivo del primer aniversario del fallecimiento de nuestro compañero Evaristo Alvarez.

Terminó la reunión con un minuto de silencio en memoria de los compañeros recientemente desaparecidos, Romárico Cordero, de Contramaestre, Ramón Riera de Manzanillo y Claudio Ortiz, de Palma Soriano, que fueron fieles luchadores por nuestra causa. José A. López, corresponsal.

### LA DELEGACIÓN DE SANTIAGO DE CUBA Y LA MUERTE DE HO CHI MINH

La delegación de Santiago de Cuba, al conocer la muerte del presidente Ho Chi Minh, remitió al embajador de la República Democrática de Vietnam

en Cuba, el siguiente mensaje:

"A nombre de la Sociedad de Amistad Cubano Española, delegación de Oriente, hacemos llegar a usted y al heroico pueblo vietnamita nuestro mensaje de entrañable condolencia y solidaridad por la irreparable pérdida del gran luchador por la libertad de los pueblos compañero Ho Chi Minh, presidente de la República Democrática de Vietnam y presidente del Comité Central del Partido de los Trabajadores de Vietnam. La simiente sembrada por él dará la libertad a Vietnam y sirve de ejemplo a la humanidad. Hasta la victoria siempre. Benedicto Fernández, presidente de la Sociedad de Amistad Cubano-Española".

### LA DELEGACION DE GUANTANAMO

El compañero Guillermo Beaton nos escribe hablandonos de las movilizaciones dominicales de los miembros de la SACE local para los trabajos agricolas.

Estas movilizaciones van precedidas de una activa campaña por radio y carteles llamando a los socios a incorporarse a los desplazamientos de los domingos, en los grupos de la SACE.

Nos complace en extremo transmitir para nuestros lectores esta información que muestra el alto nivel de conciencia de los compañeros de Guantánamo, ejemplo que debe estimular a cuantos puedan aplicar esta medida que responde plenamente a los

objetivos de nuestra sociedad. En la nota recibida de Guantánamo apreciamos el

interés que impulsa el trabajo de la biblioteca, los problemas de organización y las actividades deportivas (juego de damas con un campeonato reciente).

Celebramos las iniciativas y el buen trabajo de esta delegación y le deseamos nuevos éxitos en sus labores.

«GRIMAU IN MEMORIAM» A medida que se acerca su fin, el "IV Grimau in Memoriam" cobra mayor interés por cuanto son varios los participantes con posibilidades de conse-

EL IV TORNEO DE AJEDREZ

Al término de la VII ronda ocupan los primeros lugares Guillermo Estévez, Miguel A. Sánchez, Reinaldo González, René de la Campa, Joaquin Lemus y José A. Micó, que vienen ofreciendo buenas actua-

ciones.

Destacados jugadores como Juan Montalvo, Fernández Moreno y Orlando Mestre, vencedores en el I, II y III "Grimau in Memoriam", respectivamente, aparecen rezagados, lo mismo que Jorge Chiong, Maestro -Nacional.

Ello demuestra la calidad de nuestro campeonato.



ATLETICO DE BILBAO, SABADELL Y REAL MADRID, EMPATADOS EN EL PRIMER LUGAR DE LA PRIMERA DIVISIÓN

• El domingo 14 de septiembre se ha iniciado el campeonato de la Liga en primera división.

Resultados de los partidos celebrados el 14 de septiembre (Primera jornada): Real Madrid-Barce-Iona, 3-3; Las Palmas-Elche, 5-1; Coruña-Zaragoza, d-1; Atlético de Bilbao-Mallorca, 20; Sevilla-Atlético de Madrid, 0-1; Sabadell-Valencia, 2-0; Real Sociedad Celta, 2-1; Pontevedra-Granada, 0-1.

• Resultados de los partidos celebrados el 21 de septiembre (Segunda Jornada):: Zaragoza Pontevedra-2-1; Celta-Sabadell, 1-1; Elche-Real Madrid, 0-2; Atlético de Madrid-Las Palmas, 1-2; Barcelona-Coruña, 1.0; Granada-Atlético de Bilbao, 0.0; Valencia-Sevilla 0-1; Mallorca Real Sociedad, 3-2.

• Resultados de los partidos celebrados el 28 de septiembre (Jornada III): Coruña-Elche, 1-0; Atlético de Bilbao-Zaragoza, 2-0; Real Sociedad-Granada, 2-1; Sabadell-Mallorca, 1-0; Atlético de Madrid-Valencia, 2-0; Las Palmas-Real Madrid, 2-4; Sevilla-Celta; 3-0; Pontevedra-Barcelona, 0-0.

 Puntuación de los equipos después de la tercera jornada: Atlético de Bilbao, Sabadell y Real Madrid, 5; Las Palmas, Zaragoza, Barcelona, Atlético de Madrid, Real Sociedad y Sevilla, 4; Granada, 3; Mallorca y Coruña, 2; Celta y Pontevedra, 1; Valencia y Elche, 0.

#### GIJON Y ONTENIENTE, LOS PRIMEROS DE LA 2a. DIVISIÓN

· Resultados de los partidos celebrados el 14 de septiembre (Segunda Jornada): Gijón Castellón, 2-1; Valladolid-Betis, 1-1; Osasuna San Andrés, 3-0; Córdoba-Onteniente, 2-1; Málaga-Calvo Sotelo, 1-1; Rayo Vallecano-Ferrol, 31; Orense Bilbao, 1-1; Español Salamanca, 5-0; Murcia Burgos, 1-1; Ilicitano-Oviedo, 1-1.

· Resultados de los partidos celebrados el 21 de septiembre (Tercera jornada): Gijón-Valladolid, 3-0; Betis-Osasuna, 2-1; San Andrés-Córdoba, 2-0; Onteniente-Málaga, 1-0; Calvo Sotelo-Rayo Vallecano, 2-1; Ferrol-Orense, 1-0; Bilbao Español, 1-0; Salamanca-Murcia, 2-1; Burgos Ilicitano, 2-3; Castellón Oviedo,

Resultados de los partidos celebrados el 28 de septiembre (Jornada IV): Valladolid-Castellón, 1-0; Osasuna-Gijón, 2-2; Córdoba-Betis, 0-0; Málaga-San Andrés; 3-0; Rayo Vallecano-Onteniente, 1-2; Orense-Calvo Sotelo, 1-0; Español-Ferrol. 3-0; Murcia-Bilbao, 2-1; Ilicitano-Salamanca, 1-0; Oviedo-Burgos,

• Puntuación de los equipos después de la cuarta jornada: Gijón y Onteniente, 6; Córdoba, Betis, Valladolid, Málaga, Oviedo, Español e Ilicitano, 5; Salamanca, Castellón y Bilbao, 4; Rayo Vallecano, Calvo Sotelo, Osasuna, Orense y Murcia, 3; Burgos, San Andrés y Ferrol, 2.

### NUEVE ORGANIZACIONES DE ACCION CATOLICA CONTRA LA CONDENA A LOS SACERDOTES VASCOS

Madrid. (ED). - Las comisiones nacionales de nueve organizaciones de Acción Católica hicieron público un documento protestando contra la represión y las condenas de 10 a 12 años de cárcel impuestas a cinco sacerdotes vascos.

Las nueve organizaciones firmantes del documento son: Hermandad Obrera de Acción Católica, Juventud Obrera Católica Femenina, Vanguardia Obrera Social, Vanguardia Obrera Juvenil, Movimiento Católico de Empleados, Comunidades Cristianas de Medios Independientes, Federación España y Comunidades Universitarias.

En el documento se señala que la "ley que faculta a un tribunal a calificar de rebelión militar consumada el lanzamiento de un simple escrito y a imponer penas tan graves, una ley que permite incluso condenar a muerte por motivo de reuniones, huelgas y manifestaciones sin derramamiento de sangre es una ley que no guarda relación con la ética más elemental".

Los firmantes del documento, tras denunciar la conculcación de los derechos humanos

en España, la prisión arbitraria de militantes obreros, los malos tratos inferidos por la policía, la aplicación de la ley contra el terrorismo y el bandidaje, las actividades de los confidentes de la policia y ta tergiversación sistemática de las informaciones que sufre todo el país, se solidarizan plenamente con las demandas que habían formulado los 5 sacerdotes condenados, quienes, como se recordará, se dirigieron a la Cruz Roja Internacional y a la ONU pidiendo una investigación de la situación existente en España.

### CASA DE LAS AMERICAS



El pasado 15 de septiembre se inauguró en la Casa de las Américas, con motivo del 159 aniversario de la Independencia de México, una exposición de Arte Popular Mexicano. La foto de Calvo capta un momento de dicha jornada.

### POMAR Y EL...

(Viene de la pág. 8)

dés Johannes Donner y el alemán Wolfgang Uhlman, que les siguieron en la tabla de posiciones. Cinco tablas contra los cinco mejores del torneo.

En resumen, Pomar sólo sufrió dos derrotas y fueron frente al yugoslavo Bruno Parma y el cubano Eleazar Jiménez, y logró tres triunfos, uno de ellos sobre Istvan Radulov, que resultó el obstáculo que impidió al joven maestro internacional lograr la norma exigida por la FIDE para alcanzar el codiciado titulo de gran maestro.

La partida Pomar-Radulov · se disputó en la decimocuarta y penúltima ronda, y el búlgaro necesitaba ganar para situarse en posición de obtener la norma requerida por la FIDE, pero infortunadamente cometió un error que el español supo aprovechar con habilidad para adjudicarse la victoria.

Actualmente Pomar tiene treinta y ocho años de edad. Nació el primero de septiembre de 1931 en las Islas Baleares. Comenzó a jugar oficialmente a los diez años.

A los doce años debutó en competencias internacionales, logrando un sensacional empate con el entonces campeón mundial Alexander Alekhine, que tuvo gran repercusión mundial. Desde entonces ha participado en un gran número de pruebas internacionales,

DCDG logrando triunfos notables en -Paris (1949), Gijón (1955), Santander (1958), Madrid, nuevamente (1959), Torremolinos (1961), Palma de Mallorca (1965) y otros.

Ha representado a España con gran éxito en las últimas Olimpiadas mundiales y en los campeonatos de Europa. Pomar confiesa que una de las mejores partidas de su carrera ocurrió precisamente en La Habana, y fue frente al norteamericano Samuel Reshewski en un torneo celebrado en 1952. Otras partidas que considera notables fueron logradas frente a Roman Toran (Olot), Efim Gueller (Estocolmo) y Miguel Najdorf (Málaga).

Ha visitado a Cuba en cuatro ocasiones, de las cuales ha intervenido en tres competencias: el torneo internacional de 1952, la Olimpiada Mundial de La Habana de 1966, y ahora este VII Capablanca in Memoriam.

El título de maestro internacional le fue conferido por la FIDE en 1956, y el de gran maestro en 1962. Ahora intentará buscar una buena ubicación en el próximo torneo interzonal que se realizará en Palma de Mallorca en el próximo año,

La cuarta visita de Arturo Pomar a Cuba, le ha dejado al gran maestro español un nuevo deseo de retornar otra vez. ¿Cuándo? El espera que próximamente.

### TRES MIL GUIPUZCOANOS PROTESTAN CONTRA LA REPRESION

San Sebastián, 27 agosto. — Tres mil ciudadanos de Guipuzcoa, enviaron una carta a Franco protestando contra las persecuciones a los vascos y

demandando la anulación de los tribunales militares. En la carta se dice que todas las personas condenadas por los tribunales militares deben ser amnistiadas.

### ANTONIO PALOMARES EN LIBERTAD

Madrid, 21 de agosto (ED). -El militante obrero Antonio Palomares ha sido puesto en libertad el 7 de agosto, después de que las autoridades le habían impuesto una fianza de 50 mil pesetas.

Una gran campaña internacional, particularmente en Francia, donde Palomares era conocido, había denunciado la arbitrariedad de su detención y las torturas que había sufrido a manos de los agentes de la brigada político social de Valencia.

des franquistas han puesto en libertad a Antonio Palomares, quien ha podido pagar la fianza gracias a las numerosas ayudas de sus amigos.

Al salir de la prisión de Valencia, el militante obrero llevaba en su cuerpo las marcas profundas de su paso por la brigada político-social de la policía franquista, donde fue victima de brutales torturas y particularmente del suplicio de las descargas eléctricas.





Las fotografías que reproducimos reflejan las torturas sufridas por Antonio Palomares. La de la parte superior es anterior a su detención. La de la parte inferior fue tomada inmediatamente después de las torturas.

### ARTURO POMAR ...

(Viene de la pág. 8).

su preparación y calidad en medio de todo el auge ajedrecistico que se experimenta en Cuba. Los resultados son altamente elocuentes. Siete compañeros perdieron, siete lograron tablas y uno incluso logró ganar al GM español.

Las siete tablas corresponden a los compañeros: Serafin Chui, Carlos Palacios, Ricardo González, Manuel Gallego, J: A. Rodeman, R. F. Moreno y Reinaldo González, y el jugador que alcanzó la victoria sobre Arturo Pomar fue Joaquín Lemos.

Sabemos que una simultá-Ante la amplitud de la cam- nea no es lo mismo que una paña de protesta, las autorida- partida ordinaria bilateral en condiciones idénticas, pero tanto el elevado número de tablas como la victoria lograda son pruebas innegables del alto nivel alcanzado por nuestros aficionados en este difícil y complicado juego.

> La lucha fue dura y prolongada (empezó cerca de las nueve de la noche y terminó hacia las doce); la resistencia ofrecida por numerosos jugadores fue impresionante y, para los que observábamos el desarrollo de las simultáneas el evento constituyó un verdadero placer, pudiendo saborear jugadas de enorme profundidad que merecen ser estudiadas con detenimiento. Todas las partidas tuvieron momentos de emoción y despliegue técnico. Desde la primera, que ganó Pomar ofreciendo gratuitamente la reina para crear la situación de mate, hasta la última, donde el Gran Maestro hizo gala de todo su talento para los finales, quizá la mayor capacidad personal del ilustre jugador español. Es innegable que el compañero De la Campa llevó esta última partida con sumo cuidado y acierto y que en los finales las condiciones de ambos jugadores eran bastante parejas, existiendo las posibilidades de victoria iguales para ambos jugadores. Pero precisamente en estos finales es donde Arturo Pomar se siente más fuerte y seguro. Tras un corto forcejeo el GM logró imponerse con la entrada de un peón à Dama, decidiendo de esta manera la partida a su favor. Huelga decir que el final del evento y, especialmente la solución de esta última partida, fue seguido de una verdadera ovación, que bien puede relacionarse tanto al maestro español como a los compañeros que se enfrentaron a él con indudables aciertos.

Después de las simultáneas la Dirección de la SACE ofreció un brindis al señor Pomar y su simpática esposa, durante el cual se charló sobre los formidables progresos del ajedrez actual cubano y sus grandes perspectivas y sobre el evento reciente, con algunos de sus principales lances y desenlaces.

Aprovechando el ambiente cordial y el tema de las conversaciones hicimos al maestro español algunas preguntas que insertamos a continuación por creerlas de interés para nuestros lectores y, especialmente para nuestra afición ajedrecistica.

-¿ Qué le ha parecido el re-

ciente Torneo Capablanca? -Me llevo una grata impresión de él. Ha sido un gran Torneo, con una magnifica organización y un espléndido y adecuado salón de juego.

-¿ Qué perspectivas tiene hoy el ajedrez en España?

-El ajedrez español está en pleno auge, habiéndose concedido a Jesús María Diez del Corral, en el último Congreso de la F.I.D.E., el título de M.I. España cuenta en la actualidad con un GM y cuatro M.I., además de gran número de M.N. con capacidad para obtener en un futuro próximo títulos internacionales. En cuanto a organización de pruebas, en los últimos años se disputa en Palma de Mallorca un torneo internacional que, juntamente con el Capablanca, es uno de los más importantes del mundo. Además se organizan otros de menor categoría, como el Torneo Costa del Sol.

-¿Cuál es la cualidad que usted considera más importante para el buen ajedrecis-

-Para ser un buen ajedrecista lo más importante es la intuición personal para dicho juego; pero es muy importante también el estudio o preparación técnica; asimismo es muy importante también la participación en eventos de categoría.

—Además de las cualidades señaladas, ¿qué debe hacer el aficionado para desarrollarse correctamente en el juego ciencia?

-En la preparación teórica, dedicar una especial atención a las aperturas y los finales y participar en cuantas pruebas de categoría le sea pôsible.

— ¿ Qué beneficios reporta el ajedrez al que lo practica de forma sistemática y técnica?

-Innumerables beneficios, tanto de indole moral como material. -¿ Qué condición suya le

ha ayudado más a dominar este dificil deporte?

-La intuición, especialmente en los finales.

-¿Cuál es su impresión sobre las simultáneas recientes de la SACE con usted?

-En cuanto a las simultêneas celebradas por mi en este centro debo hacer constar que me ha sorprendido el alto nivel de juego de los simultaneados.

Notamos el deseo de decir algo al respecto por parte de la simpática esposa de Arturo Pomar (es periodista y comentarista de ajedrez). La alentamos con un gesto y nos

-Pero si mis hijos no manifiestan un ardiente deseo de ser ajedrecistas profesionales yo no los voy a estimular. Es demasiado duro y sacrificado. Tiene que abandonar todo lo demás y, figúrese...

Ciertamente, el fomento del ajedrez, si no está patrocinado y alentado por el Estado, representa una tremenda carga para el fanático que aspira a convertirse en figura. Pero el caso de Cuba y todos los países socialistas no es ese. Para nosotros el ajedrez es un deporte, no una profesión, y ocupa en la vida de los ajedrecistas consagrados un puesto destacado, pero no impide el desarrollo multifacético de los jugadores. Eso explica el tumultuoso crecimiento de las filas de ajedrecistas y de su calidad en la Cuba revolucionaria.

CASTUL

### Solidaridad Española con Viet Nam

El día 22 de julio a las 10:15 de la mañana una comisión integrada por dos hombres y dos mujeres se personó en el Consulado de Estados Unidos en Barcelona para entregar un documento contra la agresión yanqui a Vietnam, firmado por los ciudadanos de Badalona y su comarca. El que salió a recibirlos y que dijo ser el Cónsul, después de leer el documento se negó a recibirlo. Los comisionados le dijeron que lo enviarian por correo certificado.

Los estudiantes del Partido Socialista Unificado de Cataluña han hecho circular un llamamiento, encabezado con una frase de Fidel Castro en el que piden "la solidaridad más decidida —en todas las formas posibles- con la causa del pueblo vietnamita, con la causa de todos los pueblos del mundo". El llamamiento termina con las frases: "¡Yanquis fuera del Vietnam y de España! ¡El pueblo vietnamita triunfará!"

El Comité Local de Tarrasa del Partido Socialista Unificado de Cataluña ha formulado una declaración que dice:

"En todo el mundo las consignas de "Independencia, Libertad y Paz para Vietnam" han sido y son el pabellón de combate de todos los amantes de la libertad y la democracia. En nuestra España, los mejores hijos del país —independientemente de sus tendencias políticas o creencias- desde el intelectual hasta el peón, estamos comprometidos en esta lucha, porque al igual que en Vietnam nuestro suelo patrio está invadido por la misma potencia belicista e imperialista, que cuenta con el beneplácito de Franco y de su nefasto régimen, verdaderos lacayos incondicionales de las apetencias del Pentágono. Las bases yanquis instaladas en diferentes puntos de nuestra geografía dan fe de ello.

"En nuestra ciudad, que como en el resto de España y del mundo, el quehacer cotidiano que mueve a innumerables personas amantes de la paz y la libertad, ha sido y es, entre otras cosas, la lucha por el cese de la agresión militar norteamericana al Vietnam. La noche del 16 -de julio- y cuando el joven obrero José Antonio García Galán, se hallaba pintando un letrero — único medio que existe para informar al pueblo -fue sorprendido y detenido por elementos de la Guardia Civil, que no se conformaron con la captura del joven sino que también han detenido al padre cuando éste al día siguiente ha ido a preguntar por su hijo al cuartel. Una vez más la dictadura fascista del General Franco se ensaña con un obrero que pide Paz y Libertad para Vietnam".

Finalmente el documento tras llamar a la lucha por lograr la libertad de los detenidos, dice: ¡Por la libertad de Vietnam! ¡Fuera los yanquis de Vietnam! ¡Abajo Franco, lacayo de los imperialistas yanquis!

### LA JORNADA DEL ONCE DE SEPTIEMBRE EN CATALUNA

En los dias finales de agosto la Comisión Obrera Nacional de Cataluña hizo público el siguiente llamamiento:

A los trabajadores y al pueblo de Cataluña ante la fecha del 11 de septiembre.

Durante decenios, la gran burguesía explotadora de Cataluña, encauzó el sentimiento nacional, la lucha por los derechos y libertades del pueblo catalán, haciéndole servir como instrumento para la defensa y consecución de sus intereses de clase, entroncándose con los feudales y terratenientes españoles, renunciando incluso a la realización de su propia revolución frente al feudalismo, por temor a la lucha del proletariado, y aviniéndose a compartir con ellos el poder opresor oligárquico, mostrando su incapacidad para dar solución a las aspiraciones y exigencias nacionales.

La lucha contra la opresión y la humillación nacional, por la libertad y el derecho de autodeterminación de los pueblos de España, se desarrolla hoy en el marco de la lucha de clases contra el poder despótico de esa oligarquía y es una de las tareas más importantes y revolucionarias de los trabajadores y de todas las fuerzas patrióticas, opuestas a la dictadura franquista, sosten y apoyo de los grandes capitalistas. abneibug reosig orabab

Una vez más la clase obrera, junto a las demás fuerzas democráticas, nos hallamos ante la fecha del 11 de septiembre día de lucha de los trabajadores de Cataluña y de todos cuantos se afanan por conquistar un futuro de progreso y bienestar social para el pueblo catalán.

Los trabajadores, todas las fuerzas laboriosas de Cataluña, hemos proseguido la lucha a lo largo de estos años en que la oligarquía surgida del entroncamiento y sentada en el poder ha desatado su furia contra toda manifestación del sentimiento nacional. El pueblo catalán se ha visto privado de sus derechos económicos, sociales, políticos y culturales, humillado y perseguido a causa del ejercicio de su propia lengua materna. Se ha ido abriendo paso cada vez más la justa línea de que los derechos nacionales del pueblo oprimido sólo pueden hallarse en el contexto de una nueva sociedad fundamentada en la libertad, que liquide las caducas estructuras capitalistas, la explotación del hombre por el hombre y eleve el bienestar material de los trabajadores y el pueblo, hasta alcanzar la emancipación total.

Llegamos a este 11 de septiembre, cuando en Euzkadi, Galicia y Cataluña, la lucha nacional adquiere nuevas dimensiones unida a la que libran en el conjunto de España nuestros hermanos de clase contra el enemigo común, los capitalistas y terratenientes y sus gobernantes. El régimen ha acelerado su máquina represiva contra nuestros pueblos, negándonos nuestros derechos, persiguiendo, deteniendo y encarcelando a centenares de ciudadanos catalanes. La clase obrera, los estudiantes e intelectuales y los sacerdotes, unidos a la lucha del pueblo trabajador, somos el blanco fundamental de la represión del régimen, que mantiene encarcelados a decenas de trabajadores de Cataluña, entre los que se encuentran los miembros destacados de las Comisiones. Obreras Vicente Faus, Pedro Hernández, Francisco Masanet, Manuel Sánchez Marín, Gondra, José Luis López Bulla, Angel Abad, José A. García Galán...y, otros. En Euzkadi, la dictadura amenaza con la pena de muerte la vida de los patriotas vascos a los que juzga y condena en Consejos de Guerra.

Ante el próximo 11 de septiembre, la Comisión Obrera Nacional de Cataluña, se dirige a todos los trabajadores, a los estudiantes y profesionales, a los sacerdotes, a todas las fuerzas amantes de la libertad y la justicia y les llama a marchar unidos, desarrollando desde ahora todas las formas útiles de lucha que ayuden a preparar las condiciones más favorables para realizar una jornada de protesta contra la represión y por los derechos nacionales, económicos, politicos y culturales del pueblo trabajador.

La Comisión Nacional de Cataluña, llama a la realización de paros, huelgas, trabajo lento, marchas, concentraciones y manifestaciones:

Por el derecho de autodeterminación de los pueblos de Cataluña, Euzkadi y Galicia; por la amnistia general para los presos y exiliados políticos; contra la represión y por la libertad de los detenidos; por el derecho de reunión, asocia- nes de pesetas y unas exporción y expresión; contra la Ley Sindical de Solis y por un sindicato de clase; por el derecho de huelga; por nuestros derechos culturales; contra la congelación salarial·y por un salario no inferior a 350 pesetas; por la semana de 40 horas de trabajo y cobrando 48; por a igual trabajo igual salario para las mujeres y jóvenes.

Luchemos hasta la victoria. Unidos venceremos.

Respondiendo a este llamamiento de la Comisión Obrera Nacional de Cataluña se realizaron el día 11 manifestaciones de diversos lugares de Barcelona y en otras poblaciones catalanas, especialmente en Tarrasa. En el curso de estas manifestaciones quedó interrumpido el tránsito. Los manifestantes lanzaron gritos contra el régimen.

### EL GOBERNADOR DE BARCELONA PROHIBE LOS FUNERALES DE UNA DESTACADA PERSONALIDAD RELIGIOSA

Madrid, 11 de agosto (ED). -El gobernador civil de Barcelona ha prohibido la celebración, en la catedral de la capital catalana, de las honras funebres que debian haberse celebrado en memoria de monseñor Manuel Bonet y Muixi, vicedecano de la Rota Romana, defensor de las reformas conciliares y una de las personalidades eclesiásticas de mayor autoridad en Cataluña después de la muerte de Dom Aureli Escarré, Abad de Montserrat.

Los restos mortales de monseñor Bonet y Muixi llegaron a Barcelona, su ciudad natal, el sábado en la tarde y fueron trasladados inmediatamente desde el aeropuerto hasta el cementerio, donde la inhumación tuvo lugar después de las 9 de la noche.

Monseñor González, arzobispo de Barcelona, y el profesor Ruiz Giménez, presidente internacional de Pax Romana, se habían dirigido a las autoridades barcelonesas pidiendo que permitieran la celebración de las honras fúnebres. Pero el gobernador cívil rechazó la demanda y dispuso el traslado directo del féretro al cementerio.

La decisión de las autoridades es considerada como una medida en contra de las nuevas corrièntes y de las más altas autoridades de la Iglesia. El propio Pablo VI, por conducto de su secretario de Estado, había expresado al arzobispo de Barcelona sus condolencias por la muerte de monseñor Bonet y Muixi.

### CENSURA EL CARDENAL BUENO Y MONREAL A SACERDOTES CONSERVADORES

Madrid. (ED). - El Cardenal Bueno y Monreal, arzobispo de Sevilla, ha censurado severamente, en una prédica en la catedral sevillana, a un grupo de sacerdotes reaccionarios que se reunieron hace poco en Segovia. -

"El verdadero amor por la Iglesia produce frutos de respeto y no frutos de hipocresía y de intereses ocultos", dijo monseñor Bueno y Monreal, caracterizado como uno de los representantes de la corriente conciliar en el seno de la Iglesia española.

El cardenal afirmó que "no ha estallado la guerra en el seno de la Iglesia" y que "las diferencias de opinión no significan que se haya destruido

la unidad que nos une por encima 'de' todo".

El cardenal censuraba así a los 500 sacerdotes conservadores que procedentes de toda España se reunieron en Segovia, donde acordaron una 'declaración de principios y criterios" que es en realidad un ataque abierto contra los sectores progresistas de la Iglesia.

En su declaración, los sacerdotes conservadores afirmaban que "el progresismo moderno deja a un lado el orden sobrenatural y lo sustituye por un sociomorfismo no declarado". Asimismo se quejaron del "espectáculo de la secularización, de las apostasías y del desviacionismo ideológico que hoy presentan algunos sacerdotes y religiosos."

### El déficit del Comercio Exterior de España

Madrid, (ED). - Con unas importaciones de 23,203 millotaciones de 9,639 millones, la balanza comerc'al española ha registrado en el mes de junio un déficit de 13,354 millones de pesetas.

La evolución del comercio exterior español durante los seis primeros meses de los tres. últimos años ha sido la siguiente (en millones de pesetas):

ا د	Impor- tacio- nes	Expor- tacio- nes	Défi- cit
	109.066	39.878	69.188
	121.726	52.558	69.168
	139.025	64.543	74.482

Aunque las autoridades españolas ponen especial énfasis en el mayor crecimiento "proporcional" de las exportaciones, la realidad es que el déficit de la balanza comercial española, que se mantuvo estacionario en 1968 con respecto a 1967, ha registrado un nuevo aumento de más de 5 mil millones de pesetas en los seis primeros meses del presente año con respecto a igual periodo del anterior:

Si bien es cierto que el renglón más importante de las importaciones registradas en el mes de junio corresponde (6.024 millones de pesetas) a los bienes de inversión, en el renglón de productos alimenticios, que ha sido tradicionalmente favorable a España hasta hace tres años, sólo se registró un superávit de 53 millones de pesetas. Esa casi paridad entre exportaciones e importaciones de productos alimenticios pone de relieve las dificultades de un proceso de industrialización que no corresponde a las estructuras agra-

El déficit de la balanza comercial, que se saldaba con los ingresos del turismo y las remesas procedentes de los trabajadores españoles en el extranjero, ha tenido repercusiones singularmente desfavorables en los cinco primeros meses del presente año, hasta el extremo de que en mayo las reservas en oro y divisas habian descendido, por primera vez en varios años, por debajo de la cifra de los mil millones de dólares.

#### LUIS BUNUEL DIRIGIRA UNA OBRA DE SHAKESPEARE

Madrid, 26 septiembre. Se anuncia la inauguración del teatro "Figaro". Se efectuará con la representación de "Macheth", de Shakespeare, en versión del poeta español León Felipe, fallecido en el exilio. La obra será dirigida por Luis Buñuel e interpretada por Francisco Rabal.

Por su parte, el cardenal Enrique Tarancón, arzobispo de Toledo y primado de España, se refirió, en el sínodo de obispos celebrado en Coire, al grupo de sacerdotes reunidos en Segovia, afirmando que los obispos españoles no se dejarian influir por ellos en su marcha hacia la solución de los problemas actuales.

### Comentarios de



### LAS PALABRAS DEL PAPA

### UN GOLPE PARA LOS "ULTRAS" DEL GOBIERNO Y DE LA JERARQUIA

ante los cardenales (1), y que han ar-- mado un gran revuelo en la prensa y en los medios gobernantes, no podían ser una sorpresa para los lectores de "Mundo Obrero". En la resolución del Comité Ejecutivo del Partido Comunista de España, el análisis de los factores más acusados de la actual crisis del régimen contenía un párrafo especial dedicado a la posición del Vaticano, en el que decía, después de una enumeración de hechos concretos: "no son fenómenos aislados. Marcan toda una linea del Vaticano, reflejo de la agudeza de la crisis del régimen franquista y que, al mismo tiempo, está llamada a acentuaria".

Lo nuevo, ahora, es que el Papa -ha sentido la necesidad de manifestar él mismo, de forma solemne, que su "linea" es una linea de distanciamiento de la Iglesia Católica y del régimen, y de estimular así pública y oficialmente la rama conciliar de la Iglesia española; es decir, la rama que se enfrenta con los obispos "ultras" capitaneados por Morcillo. Esto ha obligado a los periódicos falangistas, y en eso Emilio Romero en "Pueblo" (1) ha querido tomar una posición en punta, a protestar contra las declaraciones del Papa. Esta actitud de los circulos más allegados al Gobierno ha servido para potenciar aún más el significado de las palabras vaticanas: que un régi-

tulo de legitimidad histórica tenga que reconocer que es objeto de una condena por parte del Papa no es una pequeña cosa: es un indice muy expresivo, no sólo de que ha perdido uno de sus principales apoyos en el plano internacional, sino también de la crisis política, e incluso moral, que hoy le corroe.

La situación de los Obispos "ultras" se hace cada día más difícil. Al parecer, el propio Morcillo se ha esforzado dirigiéndose directamente al nuevo Secretario de Estado, el cardenal francés Villot, por lograr cierta modificación de la actitud vaticana, en el sentido de amenguar su sesgo anti-régimen. Pero no ha obtenido el resultado que deseaba, sino una confirmación de que el Vaticano está dedicado a aplicar la "linea" definida en las palabras del Papa. Aunque no conocemos aun (en el momento de escribir este comentario) los resultados de la Conreunir, las declaraciones del Papa no habrán dejado de influir en la lucha que se desarrolla en su seno entre los obispos profranquistas y los "conciliares", reforzando sin duda las posiciones de estos últimos.

Entre muy amplios sectores del pueblo español, influidos aún por los emblemas católicos y clericales con que el régimen franquista acompaña su política antinacional y reaccionaria, el

La alusión concreta que el Papa ha men que invoca aún de modo perma- hecho de que el Papa se haya "com- 1969, y concretamente entre los sechecho a España en sus declaraciones nente la "cruzada" como su único tí- prometido" personalmente en una actores más dinámicos del clero, tenemos titud como la indicada más arriba está teniendo efectos positivos: rompe ciertos "tabús" que, aunque bastante quebrantados, persistian en ciertas esferas; confirma que hoy el ser católico puede ser un estímulo para participar activamente en la acción por derribar la dictadura.

Dicho todo lo anterior, es lógico preguntarse si las palabras del Papa podrán alcanzar otro objetivo, al que evidentemente tienden: dar a la oposición católica un carácter más moderado, someter a la disciplina "episcopal" la actitud de numerosos sacerdotes que hoy han pasado ya a una acción abierta, radical, al lado de la clase obrera y de otras fuerzas revolucionarias, en la lucha contra la dictadura y por abrir en España una perspectiva democrática y socialista.

Fuertes presiones vaticanas se están haciendo sentir hoy en determinados circulos de la oposición tendientes a ferencia Episcopal que se acaba de preparar la creación de un partido del ipo demócrata-cristiano, en el que ciertas personalidades que han tomado posiciones democráticas podrían servir de espejuelo para "atraer a las masas" al servicio de una política profundamente reaccionaria y antipopular. Algo parecido a lo que ha sido la democracia cristiana en Italia, y aún más en

Alemania. Si examinamos lo que está ocurriendo en el mundo católico español de

que llegar a la conclusión siguiente: quizás es explicable que esa fórmula de "democracia cristiana" surja en mentes acostumbradas a manejar las realidades políticas italianas; pero en cambio no responde en modo alguno a lo que son nuestras realidades españolas.

Si recordamos fenomenos recientes, ocurridos en Euzkadi, Madrid, Cataluña, Galicia y en numerosas provincias españolas, sobre todo durante las acciones contra el Estado de Excepción, nos encontramos con la decisión de numerosos sacerdotes de luchar al lado de las fuerzas obreras y democráticas, y concretamente al lado de los comunistas, en pro de soluciones que garanticen de verdad la libertad y la democracia en España, que permitan a los trabajadores marchar hacia su liberación del yugo capitalista, hacia el socialismo. No se trata de escuetas minorias. Se trata ya de movimientos de gran amplitud y de influencia creciente. Además, todo el curso previsible de los próximos acontecimientos politicos en España tenderán a reforzar estas corrientes, las más progresivas, en el seno del catolicismo español.

(1) Véase ESPAÑA REPUBLICANA número 683 (15 julio 1969), Pág. 6.

### Chrysler La aosorcion de barreiros

Hace unas semanas, Eduardo Barreiros anunció que abandonaba la presidencia de la empresa que todavia lleva su nombre, pretextando que la "Chrysler" yanqui -propietaria del 77% de su capital- "no cumplió sus compromisos". Desde entonces, la prensa española está publicando toda una serie de comentarios que reflejan la natural emoción y la lógica inquietud que ha provocado en el país la absorción de una de sus mayores empresas por el citado gigante norteamericano.

Sin embargo, algunos de ellos —inspirados por el interesado— intentan capitalizar ese estado de opinión en beneficio del propio Barreiros, pretendiendo así encubrir a los responsables del hecho. Un poco de historia nos ayudará a comprender lo ocurrido:

"Barreiros Diesel, S.A.", es una empresa típica de capital burocrático. Nacida como "una genial iniciativa de Barreiros", se asienta, en realidad, en un botin de guerra: los 5,000 camiones del ejército de la República cuya reparación y venta le fueron concedidas por su amigo personal, el general Franco. Su crecimiento posterior es asegurado mediante miles de millones de pesetas obtenidos de las Cajas de Ahorro y mediante préstamos de la Banca Oficial, garantizados únicamente por la influencia de los personajes más allegados al Palacio del Pardo: el teniente-general Francisco Franco Salgado-Araujo (primo del Caudillo, y jefe de su Casa Civil), el general Constantino Lobo Montero (casado con

Humbelina Franco, prima de los anteriores), el general Fernando Fuertes de Villavicencio (Intendente de la Casa Civil), el almirante Pedro Nieto Antúnez (ministro de Marina), Ricardo Catoira Caraboa (secretario de la repetida Casa Civil) y otros, cuyos "servicios" a la empresa les convirtieron en fuertes accionistas de la misma. (Los dos primeros citados han sido incluso miembros del Consejo de Administración durante muchos años).

En 1963. Ya fabricante de Motores, Camiones y Tractores, Barreiros decide construir también automóviles y vende un 40% del capital de su empresa a la "Chrysler" a cambio de la autorización para montar el "Dodge-Dart" de lujo y el "SIMCA 1000". Venta que fue calificada por el interesado de "feliz asociación", "acuerdo trascen-

1967. Ni el "Dodge-Dart", ni el SIM-CA" se venden como previsto, la empresa atraviesa una situación financiera muy grave que se resuelve temporalmente mediante una ampliación de su capital impuesta por los yanquis. Para suscribir su parte, Eduardo Barreiros obtiene un nuevo préstamo personal de 1,000 millones de pesetas: pero la economía española atraviesa la crisis que culminó con la devaluación de la peseta y ese préstamo tiene que ser devuelte urgentemente. En realidad les de "Chrysler" tienen a Barreiros cogido por el cuello; para sacarle del apuro, interviene personalmente el ministro de Industria gestionando la ayuda del I.N.I. y otros organismos estatales o paraestatales... Pero no se llega a un acuerdo y es el propio López Bravo quien se desplaza a los Estados Unidos y consigue que la "Chrysler" aumente su participación hasta un 77% en el capital de la empresa española.

Fueron éstas, "delicadas gestiones", "realizadas bajo el mayor secreto" (palabras textuales del ministro), pero que una vez concluidas se presentaron como un nuevo "éxito", un nuevo "triunfo" del "David" español sobre el "Goliath" americano. Eduardo Barreiros, declaraba: "Chrysler comparte con nosotros nuestra confianza en la más amplia contribución industrial que "Barreiros-Diesel, S.A.", hará a la economía española del futuro". "Desde ahora dispondremos de la red mundial de la empresa americana". Y como prueba de ello, se jalea el hecho de que Barreiros, sigue presidiendo la empresa pese a que sólo conserva el 20% de su capital.

Esta es, resumida, la trayectoria de la Empresa hasta su absorción por la "Chrysler". Por un puñado de dólares, Barreiros y sus "socios" han permitido que el coloso norteamericano se instale en núestro país, apoderándose de una empresa que será el instrumento con el cual disputará el mercado español —; y nada más que el mercado español!— a los otros fabricantes del ramo, y como ellos, obtendrá sustanciosos beneficios.

Los intereses particulares de la paraiso para el capital extranjero".

"Chrysler", siempre en contradicción con los intereses nacionales, han chocado ahora, además con las ambiciones personales del señor Barreiros; pero este asunto se ha resuelto, de manera fácil y expeditiva, expulsándole de la Presidencia de la empresa. Hablar de "dimisión" en este caso es un simple artificio destinado a despertar la conmiseración de la opinión pública y a enmascarar responsabilidades.

Con el mismo fin, Eduardo Barreiros se ha dirigido al personal de su empresa ("queridos amigos", les llama con todo cinismo) mediante una empalagosa carta en la que les anuncia un obsequio de 25 millones de pesetas en acciones; como si no supiera que las condiciones de trabajo dictadas por él e impuestas por una partida de policías y chivatos bajo la dirección del jefe de personal, el aborrecido José Delgado Novo, agente de la Brigada Político Social y del jefe de la Asesoria Juridica el conspicuo falangista Pío Cabanillas Gallas, han hecho de "Barreiros-Diesel, S.A.", "un campo de concentración" (así la han bautizado sus obreros).

La absorción de "Barreiros-Diesel, S.A." por la empresa yanqui no es mas que un nuevo y doloroso ejemplo (aunque espectacular porque se trata de una entidad conocida por todo el país) que se añade a la interminable lista de empresas que se han convertido en simples apéndices de los trusts internacionales desde que el gobierno del general Franco hizo de España "un

eds fervendo no petto e nas veas O viño do teu sangue, verquido en terras de Boliva. non vai a ser-unha morte anecdética, va. hastra cos Andes da terra americana, ventada dende o Faro da mina terra galega Mais eu coido que tua morte, Todo sigue igual en apariencia. O aquellarre dos fillos da sua nai continua. Ti estas morto, the Guevara. unhas noxentas medallas de latón. odog o witnos sit witnos norway sup por sarxentos mercenarios, sin ideas, estas morto embaixo dunha terra envilecida Ti, que morreche sin deus e sin patria Aparentemente, todo sigue igual. no cauce encetado por ti coa tua morte. ideas xenerosas, ancevos de verquerse sozom sob stnort on subbrubag uoxisb s petou, the Guevara, no corazón dos homes de pelo en peito A tua imaxen moderna de Cristo marxista Mes de outono de 1967 da Era Cristiana.

0

Nos ollos do indio apagouse outra vez o lume que brilaba con chispa auroral, alumando a ise lombo da Serra Maestra hastra o encorsetado espiñazo dos Andes no que medra unha ringleira de ceros amarelos, no que medra unha ringleira de ceros amarelos, co peito cara o ceo, cara o azul, co peito cara o ceo, cara o azul, onde Deus, o podre, xa non sabe que facer.

C

que si, Ohe Guerara, morreche entonte, acridilado polas dalas xusticieras das denemeritas forzas do orden e da lei. E agora os corvos din sodor da tua cova; "iMataron o Che Guerara!"
A sinistra charanga amplifica os seus sons e no escote enrugado de cotorras podridas ce no escote enrugado de cotorras podridas ceidanse os drancos seos depravados, zugados por heroicos xenerales e honestos danqueiros, cando non por senlleiros políticos de estirpe lideral...

S. -, lie- aei Alumi mrcen ae-

palomas y la paz os despiertan; / ruiseñores y la paz os velarán por la noche. / ¿Quién dice que esto no es verdad? Trabajar no cansa / bajo el yugo suavisimo del amo paternal. // El viejo color de patria enciende las luminarias / del paisaje; ondean banderas y recuerdos / a nuestra manera, inflados, sagrados, glorificados; perduran / las míticas floridas, el fruto del antiguo juicio. // Tan sólo una muerte pura cruzando las ventanas, / rasgando los damascos, rompiendo las cerraduras, / hurga por los escondidos rincones del equilibrio, / sin patria pero sin amo ofrecida al capricho del viento. // Procesiones y atardeceres, beatitudes y cánticos, / rodarán todavia por el cielo de algodón; /pero una muerte crece en la linde de la sombra, / una muerte alta y clara como un punto final. (Traducción de José Batlló).

### ERNESTO CHE GUEVARA

Guevara Che la muerte libertad caballo blanco en la montaña pecho silencio puntiagudo vamos a ver la vida cómo ruge tigres en nuestras manos en nuestros corazones de esa manera pagan nuestros amores no más amor odio en el odio trallazo de homicida diurzo no tenemos ya voz para cantar sólo dedos para apretar gatillos gargantas nauseabundas bocas encristaladas quedóse hasta muy largo suspendido el alimento amoroso que todo contenia oculta mano aparecerá deslizando su cuerpo entre la cabellera aceitunada vamos a ver la vida cómo ruge en tiempo de venganza vuelve a coger la senda que conduce a la muerte o a la libertad ernesto hermano libertad del hermano del mundo es igual voz de la selva si no renites. con otras palideces volverán trus zancadas a resonar por los Andes abiertos y abiertos quedarán puertas al viento para siempre ya para la muerte la dignidad del hombre.

> Julián Marcos Madrid, 1935

Catro fillos de sua nai,

—peluda hostia consagrada pola honestidade da familia—

ben mantidos, como porcos de ceba,

estoupan en gargalladas lendo no xornal

### A SEMENTE DO ERNESTO GUEVARA

José Corredor Matheos

Hoy han matado a un hombre:
al amigo
de todo lo que lucha
y está vivo.
Lo han matado mil veces,
sin conseguirlo.
Lo han matado mil veces
en mil sitios.
Juegan con sus entrañas.
Y está vivo.

Con su vino.

con la sed de su sangre,
se han vestido,
y han encendido hogueras,
y han escrito
que la justicia entraba
en el olvido.

perseguido perseguido por los que están ya muertos.

Hoy han matado a un hombre, y han vertido
lo que llevada dentro, como un vino.
Todo lo que duiso, lo que quiso, baja por las montañas, entre pinos, como monte caliente, como monte caliente, como un rio.

Hoy han matado a un hombre: camarada de todos, enemigo de lo que estaba muerto ya y podrido.

### EN TY WIEKLE DE CHE GIEVARA

Ernesto Contreras

Y fue entonces que alguno decir: "Se oye tu grito deci

### HOMENAJE AL CHE HOMENATGE AL CHE



### HOMAXE O CHE LAUDA TXE-ARI

de libertadi. . . a vernos aun más huérfanos de la memoria, a darnos a los cantos luctuosos a estar callados a conciencia, a muerte, coionalis la sau visa r apenas si acertamos .(spboños sol no osoidor ootoldut nu de pronto entre las dulces buganvillas, oibo is :bubilder nembil sup of id!) artisticas. la autonomía para las cuestiones el eterno problema ruso-chino, con pipou p las canciones ispusod sol y oniv le seldisoqui toda huida imposible, nh org Y tuvimos la evidencia. sobab sol artna repetidas con tinta, namino lab salvinas sul la sombra ya acabada de su barba, su cuerpo muerto, .sown h en las primeras páginas titulares a cuatro, a seis columnas cedieron a su nonsibso con profusión hablaron de él, hablaron de él, sooipoised sol 'mp un X casi ofendidos. on is no sourio nis esopina spu punof pun op ospop isproyecto democrático el consubido la doméstica parla, el ritmo, renacia 'sin acordarlo apenas, Luego, recuperabamos, que una playa de agosto entre los cirios). en la novena, osonimuni ossop un snb (Igual, podría decirse sin metáfora, del acto consecuente tal vez. de una impaciencia repentina, del miedo, por los golpes por el miedo, por la vieja evidencia dificiles instantes apenas recorridos Eran breves momentos,

En Cuba Revolucionaria publicamos este HOMENAJE poético español al Comandante Ernesto Che Guevara.

Decir Che en el mundo de hoy equivale a invocar la libertad, la redención de los oprimidos de todas las latitudes, lo más alto de la dignidad humana. Che representa la actitud más pura y generosa. Su acción, perfectamente unida a su lúcido pensamiento, es modelo de conducta que nos libera —en la medida en que seamos capaces de inspirarnos en su ejemplo—, de la nocividad e inutilidad de todos los teorizantes inmóviles, de todas las proclamas congeladas.

Poetas españoles de las diferentes nacionalidades ofrecen este homenaje al "Guerrillero Heroico", en las lenguas de sus respectivas culturas. Se incluyen poemas en castellano, gallego, vasco y catalán. Hay voces de veinte y de setenta años. Más por encima de idiomas y edades, un mismo hecho (la caída de Che en Bolivia) los conmueve a todos. Y sobre el testimonio de ese dolor común, edifican su esperanza, la esperanza de una España democrática. Es, por tanto, la expresión vibrante de todo el pueblo español que lucha para construir su propio destino.

Portada: "Che", por Luis Seoane. Contraportada: (separata II), "Homaxe ó Che", por Isaac Díaz Pardo.

> ESTA SEPARATA CORRESPONDE AL NUMERO 687 DE



Que te necesitamos como en Lierra Maestra, dándole cuerda al reló de una historia de lumbre y guitarra. de una historia de amor, amasada en coraje, en pólvora y llanto,

ique no podemos tenerte muerto!

iou and!

Y la mentira en Cuba tenia muchas máscaras. E. Evtuchenko

### GUEVARA SON CUBANO PARA ERNESTO

(Traducción del autor). no quieren vivir como esclavos. / ¡Es tu jubilosa simiente, Che Guevara! de Bolivia, / va hirviendo en los pèchos y en las venas / de otros hombres que a ser una muerte anecdótica, vana. / El vino de tu sangre, vertido en tierras el Faro de mi tierra gallega / hasta los Andes de la tierra americana, / y no va Todo sigue igual en apariencia. / Pero yo creo en tu muerte, / y cantada desde muerto, Che Guevara. / El aquelarre de los hijos de su madre continúa. / contra ti y contra el pueblo / unas asquerosas medallas de latón. / Tu estas de una tierra envilecida / por sargentos mercenarios, sin ideas, / que ganaron sigue igual. / Tú, que has muerto sin dios y sin patria, / estás muerto debajo de verterse / en el cauce abierto por ti con tu muerte. / Aparentemente, todo en pecho / y dejó colgadas en la frente de los jóvenes / ideas generosas, anhelos de cristo marxista / llamó, Che Guevara, en el corazón de los hombres de peio hacer. // Mes de octubre de 1967 de la Era Cristiana. / Tu imagen moderna pecho hacia el cielo, hacia el azul, / donde Dios, el pobre, ya no sabe que de ceros amarillos. / Mientras tú, Che Guevara, de cuerpo presente, / con el Andes. / La pupila del indio vuelve a ser lago / en el que crece una hilera el libre lomo de la Sierra Maestra / hasta ei encorsetado espinazo de los brillaba como chispa auroral, / alumbrando a esos hombres esclavos, / desde heroicos generales y honestos banqueros, / cuando no por solitarios politicos de estirpe liberal... // En los ojos del indio otra vez se apagó / el fuego que de cotorras podridas / se liberan los biancos senos depravados, / chupados por Guevara!» / La siniestra charanga amplifica sus sones / y en el escote arrugado de la ley. / Y ahora los cuervos dicen sobre tu tumba: / «¡ Mataron ya al Che acribillado por las balas justicieras / de las beneméritas fuerzas del orden y en carcajadas leyendo en el diario / que tú, Che Guevara, has muerto anteayer, / honestidad de la familia-, / bien nutridos, como cerdos de ceba, / estallan las manos puestas en el vientre / -peluda hostia consagrada por la honda LA SIMIENTE DE ERNESTO GUEVARA // Cuatro hijos de su madre, / con

Xavier Costa Clavell
Chantada, Lugo, 1923

doutros homes que non quereu vivir como esclavos. -

puntegen la sardana rosaris i diumenges.
Els avis envelleixen un poc en els retrats.

Els homes que trepitgen ben fort amb les sabates, mercadegen lentissims llur bocinet de cel. Senyores amb creences, minyona i sala bona, enganyen, tal com manen les normes, els marits.

El món és una rosa de fulles ben ritmades:
els de dalt ben a dalt i els de baix ben a baix.
Bon dia, bona tarda sota els dossers feliços.
¿Qui diu que aixo no rutlla? Le monde va de lui même.

Un vol de coloms blancs i la pau us desperten; rossinyols i la pau us vetllaran de nit.
¿Qui diu que aixo no és ver? Treballar mai no cansa sota el jou suavissim de l'amo paternal.
El vell color de patria encén les alimares del paisatge; voleien banderes i records nostrats, inflats, sagrats, glorificats; perduren les mítiques florides, el fruit del seny antic.

Només una mort pura travessant les finestres, exqueixant els domassos, trencant el pany i la clau, furga pels amagts racons de l'equilibri, sin patria pero sin amo oferta al grat del vent.

Processons i capvespres, beautituts i cantics, rodolaren encara dins el cel de cotó;

pero creix una mort en el llindar de l'ombra, una mort alta i clara talment un punt final.

José M. Llompart
Ciutat de Mallorca, 1925

TARJETA POSTAL CON UNA MUERTE AL FONDO // A la memoria de Erneste Guevara // Algodones y muselinas suavizan el aire. / Los abogados pleitean por las esquinas. / En la plaza, las monjas enseñan la doctrina / y los niños se enteran de que dos y dos son tres. // Todo es armonia, por los siglos rodando: / como así los encontramos, así lo dejaremos. / Dormitan los tenderos mientras zumban las moscas. / Un ángel perezoso se despereza en el azur. // Azules oficinistas sueñan con blandas muchachas. / Verde y tierno como abril es el mundo; por el viento / puntean la sardana rosarios y domingos. / Los abuelos envejecen un poco con los retratos. // Los hombres que pisan fuerte con los zapatos, / mercadean lentísimos su trocito de cielo. / Señoras con creencias, criada y buena sala, / engañan, cual marcan las normas, a sus maridos. // El mundo es una rosa de pétalos bien rimados: / los de arriba bien alto y los de abajo bien bajo. / Buenos dias, buenas tardes bajo los felices doseles. / ¿Quién dice que esto no marcha? Le monde va de lui meme. // Un vuelo de blancas

TROPICO REPARTIOSE SU SANGRE EN MILLONES DE PAJAROS DEL EN MEDIO DE LA NOCHE VEGETAL DESEIFO

> y yo dederia decir unas palabras en su memoria: Guevara ha muerto

:sogimb cobirono

ULTIMA PALABRA IN HEBOE' LIENEN SIEMBBE TV HEROE TOS POETAS, TRATANDOSE DE POETAS. ERNESTO GUEVARA ES UN PODIA FALTAR EL HOMENAJE DE LOS ERNESTO GUEVARA HA MUERTO. NO

Burgos, 1906 Victoriano Cremer

的证据的,在是是一个是一个一个。

THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T

Maratara Ver Caller

with the state of the same

podemos tenerte muerto, ou enbrog cours erdmon de horinios ut espenh tu reino de paz, de pan y de justicia, sou v vousa h santificado sea tu nombre del estaño y del cóndor, ampáranos; solsis sol na sbiss sup cortssun srdmoH"—

> en el miedo de Dios: que repiten los negros, perdidos como la oración Necesitamos decir tu nombre

del corazón. mineral a la musica nos us siobnisos nordiendo el tallo de las palabras; uoioudo ne soid y en los cañaverales de la sangre. como un tambor De hombre que se siente batir

... rolos le su se on u de hombre que se mira en los espejos del agua sopns ua h

Amigo noso, amigo e compañeiro: Namentras vida quede nestes corpos, polo que ti loitaches, loitaremos.

Manuel Lueiro Rey DECEMBER LANDERS REPRESENTED A SELECTION OF THE SELECTION

wirtage ala actioners and promises per live actions ELEGIA A CHE GUEVARA //- Cuando los cuervos se cebaron en tu cuerpo / para ahogar la esperanza de los esclavos / -cuervos de carne corrompida, venenosos- / se cegó el aire en lo alto de las montañas. / y hubo un llorar de hombres y de niños, / de madres y de padres, de mozas casaderas, / de todos los uncidos y hambrientos. // Cuando los cuervos se cebaron en tu cuerpo / para beberte la sangre a dentelladas / -cuervos de carne corrompida, venenosos- / en este mundo herido de cadenas / sembradas con muertes y con miedo / se colgó el silencio en las espumas / y la tierra estrujada en niebla espesa. // Cuando los cuervos se cebaron en tu pecho / llevándote de aqui, de nuestro lado / -cuervos de carne corrompida, venenosos- / este haz de brazos de hombres libres / hicimos en aquel instante un juramento: / mientras vida quede en estos cuerpos / por lo que tu luchaste, lucharemos. // No pudieron contigo, compañero. / Los niños de Bolivia, de Chile y Venezuela, / y los padres de los niños, todos los mineros / de Oruro y Cochabamba, y los pastores / de los Andes, paraguayos, brasileños, / argentinos de la Pampa en que naciste, / la vida nueva del cubano erguido, / América del Sur de cabo a rabo, / América dei Norte, el mundo entero, / nombra tu nombre, y te pone siempre / a la cabeza de los hombres como ejemplo. // Amigo mío: cuánto ultraje en el tiempo, / cuánto dolor a cuestas, cuánta noche... / ; Y los cuervos picoteando!... Pero sabemos / que se ha de abrir la puerta de otro dia, / que ha de brillar el sol entre laureles / lleno de fuego, sin cuervos, sin cadenas, / sin panzas de ricos ni hambrientos. // Amigo nuestro, amigo y compañero. / Mientras vida quede en estos cuerpos, / por lo que tú luchaste, lucharemos. (Traducción de Basilio Losada).

### TARGETA POSTAL AMB UNA MORT AL FONS

A la memoria d'Ernesto Guevara

Cotons i mussolines amoroseixen l'aire. Els advocats pledegen en els cap-de cantons. A la plaça les monges ensenyen la doctrina i els infants s'assabenten que dos i dos fan tres.

Tot és una harmonia pels segles rodo!ada: como que aixuixi ho trobarem, aixuixi ho deixaren. Dormiten botiguers mentre brunzen les mosques. Un ángel peresós s'allargassa en l'atzur.

Oficinistes blaus somien noies flonges. El món és verd i tendre com un abril; pel vents

la América Latina..." ya casi ritual: "Un fantasma recorre algo boba, una frase psimos pun olos rod se cabreada en serio 'oppuiu ol vaviusob —spzinp obbinas callado, el más atormentado oundin and h oionolis lo viboons u -zon nipou b sorblugog sonoionos sumitlu sul los problemas de China, · 'oppuoisustui 1mm 'hnm. pursod unsinla doméstica forma de huir 'spisoif spuonbod spiisonu pirrossr sramon us A veces

Comandante Ernesto Guevara hasta un oido receptivo... nuestro grito de guerra, haya llegado muerte, bienvenida sea, siempre que ése, En cualquier lugar que nos sorprenda la

### COMMANDANTE GUEVARA MEMORIA PROXIMA DEL

(Traducción de José Batiló). delatadas / Che / tiernamente hilo / las difficiles palabras / la esperanza. sstremecimientos emocionales / minan distancias / se convierten en certezas sin advertir que eres agua // "(me digo que ya es inútil) // (quizás no) nomento dan asco) // en Bolivia te entierran / y quieren pulverizarte / Che / a los muertos) / viscosas texturas / inmensas flores pintadas / (por un victoria siempre — guerrillero; / Che // (me digo que ya es inútil / esto de loar THE // delimite palabras / sangre — martir — patria o muerte— / hasta la

DF6T Josefa Contiloch

nonnadsa.1 els mots difficils olit insmorpnst

esdevenen certeses delatades minen distancies calfreds emocionals. (ou onb lostod)

### TXE

Galtzairu oker ezina kondairaren erdi-mina Gerlaz suntsitu beharra dela leheno gerlaz egina.

Ezker nagia Europan aberatsa ametsetan Hiretzat erruz laudorioak Parisko sank-barretan.

Hizarrak oro itzali Vietnam dena kiskali egia faltsiz ohi bezala begiak zaizkik estali.

Uso billa kabiroia basoan kezu lecia

Bizi direnak jantziko ditek hildakoarenkoroia.

Harri arotik burnikora injustizia beti gora Ez duk zillegi zapustutzen haundi .maundien loa.

Posible dadin ezina gizonaren larrimina nundikakoa ote diagu paradisu baten griña.

Hezur haragi lurrean Txe heriotzan atzean Testamendua banatu ditek kide-etsaiak zotzean.

> José M. Agirre Ataun Guipúzcoa, 1943

CHE // Hierro indomable /- dolor de parto de la historia. / La guerra ha de desmoronar / io que la guerra ha cread). // Perezosas las izquierdas de Europa / el rico soñando. / Para ti prodigan alabanzas // en los snak bares de Paris. // Todas las estrellas ocultas / Viet Nam entero tostado está / como la verdad por la faisedad / los ojos se me cubren. // El gavilán en busca de palomas / en el bosque se queja el león. / Los que viven se vestirán / la corona del muerto. // Desde la edad de piedra a la de hierro / la injusticia siempre ascendente. / No es licito sacudir / el sueño de los grandes. // Para que sea posible lo imposible / en la angustia del hombre / de donde procederá / preocupación de un paraiso. // Carne y hueso en tierra / tras la muerte de Che. / Han repartido el testamento / camaradas y enemigos en juego. (Traducción de J. San Martin).

### POEMA PARA QUE VUELVAS

Che, no te vayas; vuelve. Con la fe de las rocas, inmutable en medio de la lucha. Che, vuelve, con tu palabra de silencio. Vuelve, porque las dudas de este bosque que habito, que habitamos a tientas y a trompicones,

(lithin word se oup oib me)

a Bolivia Venoloten i volen empolsar-te Che sense veure que ets aigua

dixo die que és prou inútil dixo de lloar els morts) llefiscoses textures inmenses flors pintades (per un moment fá repulsió)

Oue

delimito paraules san/martir/patria o muerte/ hasta la victoria siempre/guerriller:

CHE

DE TOWER HILL // A todos los guerrilleros // Tendremos un dia que resucitar tantas cosas / que nos quedaremes pasmados sólo con hacerlo; / sabremos donde está nuestra historia / y será maravilloso que lo sepan los demás, limpiaremos las piedras que anora nadie conoce / y también dejaremos, como monumentos ilustres, / todo aquello que nos recuerde la opresión y la lucha. / Luchamos ahora como guerrilleros, como si surgiésemos de nuevo, / como si la jungla fuese nuestra patria, / y tú, Ernesto, sabes qué es la lucha. / ¡Oh, Cataluña! Cambiaremos la guardia, / nos pondremos las alpargatas y la esciavina de pana, / y las botas de clavos las dejaremos arrinconadas. / ¡Oh, Alguien tendrá que morir, querido Ernesto, Alguien tendrá que sutrir para due muchos otros / se sientan en su interior hombres de un pueblo, / compague muchos otros / se sientan en su interior hombres de todos cuantos sutrirenanta ignominia. / ¡Tiempo malo para los opresores y para los que de espaldas ayudan! / Llegará el dia, y la lucha es ahora / acribilado Ernesto, âmigo anigos / Ernesto Che Guerara. (Traducción de José Batiló).

sənimolov nvol

Ernesto Che Guevara. Ernest aeridilat, amic amic d'amics Un dia arribara, i ara és la lluita mal temps pels opressors i els qui d'esquena ajuden! de tots els qui han sofert les ignominies. companys den lliures de la por i germans es sentin den endins homes d'un poble, Algu haura de patir perque molts d'altres Algu haura de morir Ernest carissim. i la bota de claus la deixarem arraconada. ens posarem les espardenyes i l'esclavina de vellut, Or Catalunya! Farem canvis de guardia, i Ernest tu saps quina cosa és lluitar. com si la jungla fos la nostra patria, Ara Muitem com guerrillers, com si de nou sorgissim, The second of th

> duelen como la patria misma, como los hombres todos. He dicho tu silencio y lo repito. Urgentemente lo reclamo. iOyeme! Sin charreteras ni entorchados. Tan solo con la camisa abierta, y el agua, el bosque cantando la hermosura de los días claros, de las mañanas nuevas que aun no sabría, exactamente, definir: ni el color, ni el nombre de la mano que nos las da, ni el aire fresco que nos despeina ni la paz. Pero su rostro -eso, sies como el tuyo: sereno y hondo. Serenamente vive, serenamente muere. A dentelladas, si es preciso, pero serenamente. Y en torno, el aire limpio de los montes, lds selvas, los amigos compartiendo el silencio y el pan, las tardes largas, y las aves que pasan, y los días que empiezan. Che, no te vayas. Te necesito. Te necesitamos en medio de este ruido terrible y desalado de las calles. digo Che, y siento que nombrarte es nombrarme a mi mismo.

Te pido la verdad, Ernesto, amigo. Esa verdad que te llevaste. Vuelve.

José Albi Valencia, 1922 oddgiou nitsuga 1981

Comprended

Gomprended

Gomprended

Gomprended

silət, noisərqxə anu evosol əvləvv en &

los que estamos por salir en los periódicos los que estamos continuamente haciéndonos la putada y babeamos

> Queridos amigos, como veis qué hacemos emborronando cuartillas qué podemos decir a Ernesto Guevara nosotros

asi como para huir tú necesitas levantar murallas de metáforas todos los días.

de escuchar música sicodélica. Se conocia todos los textos (los necesarios) y para comprender una mirada le bastaba

sus palabras caden en la funda de un paquete de cigarillos. Y escucha poeta, o salmista, o lo que seas su inspiración eran los árdoles y los hombres no tuvo tiempo

hablada con la metralleta en la mano El venía de lejos

Queridos amigos perdonad. No tenemos derecho a vender en este occidente asqueroso y-lamentable posters del Che ni tampoco las niñas de París categoría suficiente.

o tus labios, salmista, tu voz que ha merodeado tanta tumba de prócer cuando dedería ser ahora tierra de fuego donde la serpiente se calla por respeto a un cadáver amado.

Pero queridos amigos nosotros no somos América, la nieve, la dulzura del indio, el corazón de hierro de Bahía y de Talca. Nosotros somos unos cobardes.

(el comienzo podría ser más o menos éste). EN LA BOCA CALIENTE DEL JOVEN GUERRILLERO.

### ELEXIA A CHE GUEVARA

Cando os corvos trabaron no teu peito para afogar a esmanza dos escravos —corvos de carne podre, pezoñentos—cegouse o aire no outo das montañas, i-houbo un chorar de homes e de nenos, de nais e pais, de mozas casadeiras, de todos los xunguidos e famentos.

Cando os corvos trabaron no teu peito para beberche o sangue a dentelladas —corvos de carne podre, pezoñentos—neste mundo ferido de cadeas sementadas con mortes e con medos pendurouse o silenzo nas escumas i-a terra esmagullada en neboeiro.

Cando os corvos trabaron o teu peito levándote deiqui, da nosa veira —corvos de carne podre, pezoñentos—este feixe de brazos de homes ceibes fixemos naquel intre un xuramento: mamentras vida quede nestes corpos polo que ti loitaches, loitaremos.

Non poideron contigo, compañeiro.
Os nenos de Bolivia, de Chile e Venezuela, i-os pais dos nenos, todos os mineiros de Oruro e Cochabamba, i-os pastores dos Andes; paraguayos, brasileiros, arxentinos, da Pampa en que naceches, a vida nova do cubano ergueito, América do Sul de cabo a rabo, América do Norte, o mundo enteiro, anomea o teu nome, e ponte sempre na cabeza dos homes como exemplo.

Amigo meu: Cánta aldraxe no tempo, cánto door ás costas, canta noite...
¡I-os corvos peteirando...! Mais sabemos que se ha de abrila porta doutro día, que ha de brilar o sol antros loureiros, cheo de lume, sin corvos, sin cadeas, sin bandullos de ricos nin famentos.

bajo
del Norte
el asesino.
Con oro ruin
compro las voluntades,
el hambre, el yo me callo de las gentes.
compro también
la tierra, el monte, el agua, los caminos
y hoja por hoja
suya fue ya toda la selva.
suya fue ya toda la selva.

La presencia de tu aliento las apremia. De la poesta folklórica quechúa.

### BY10 DET NOBLE

Manuel Duran

Pero tú los ayudas, les hablas desde el polvo, les abres el camino, y los pobres se yerguen, y respiran cantando.

y dos podres somos todos, podres de cuerpo y alma, y dos podres no acadan, do dice el Brangelio. de andar sodre esta tierra, de respirar podreza.

esta tierra que es nuestra más que nunca lo ha sido. Tú has luchado, eso dasta. Lo demás es leyenda —y la leyenda nutre, es el pan de los podres,

—a tientas, casi ciegos, sin danderas, sin orden—a descifrar tus huellas, a sader quién has sido, a saber quién son las manos a sader quiénes somos, a palpar con las manos

Las playas resplandecen, tus pisadas intactas en la arena se graban, penetran en la historia, y la historia no acaba, y apenas empezamos

Te escucho, te escuchamos. Los sueños no se apagan. Tus heridas nos llaman, despiertan al dormido, estallan como incendios, iluminan la noche.

### ET CVALO NO LEBNINY

de barbas clamorosas e invasora mirada, que ya no soñará bajo el cielo de América.

Falta un hombre en América. La huella que dejaron Bolivar, Sanmartin, Martí, Rubén, Sandino, ámbito en donde alienta un aroma de ángeles, él la dejó también, vestigio de los héroes. El corazón de América resonaba en su pecho. Cantaba en su garganta el rumor de las selvas y las pampas. La sombra de su cuerpo era el cóndor, su perfil caudaloso de inmensa libertad. Su presencia vistió de esperanza la tierra que pisaba, y su ausencia, tal la de aquéllos, deja esa verde bandera tremolando desde Argentina a México, desde Bolivia a Cuba.

Falta un kombre en Bolivia y en Cuba. En la tremenda cárcava de la mina, en el rubor viril del cobre, en el imperio nevado de los Andes. en el pecho del indio, ese desván oscuro donde ha echado la mano de los siglos tanta lágrima oculta, tanta pena sin nombre, hay para siempre un hueco humano, el mismo que se advierte en las playas cadenciosas y cálidas de las islas, el mismo que en el alma sonante del negro y del mulato tañe un presentimiento de augurios justicieros. No lo hallaréis gozando la libertad que un día ganó desde la Sierra, no abrazará su mano las cinturas del azúcar noches de placer: serenada la tierra, sticulada en un rasgo definitivo el puro amor que por el hombre le condujo a la muerte.

Por ese sin remedio hueco humano destellan lágrimas en lo oscuro, lamento sin palabras, silenciosos clamores: la entereza o verdad que clava en las estrellas el llanto de los pobres. Más también, por su ausencia, un largo amor se vierte, la rabia trasmutando, en flecha decisiva. En ese hueco bulle un fermento de albas, un nido originario para una epifania de palomas. Y un día será por él más justa esta tierra de luto. Y mientras el humilde grano hundido fecunda su promesa, por él la vida, el mundo, América, Bolivia y Cuba claman.

Roquetas de Mar, Almería, 1933

Un dia haurem de fer reviure tantes coses que ens quedarem esbaleits només de fer-ho; sabrem on és la nostra historia i molt meravellós sera que ho sapiguen els altres. Netejarem les pedres que ara ningú no sapiguen i deixarem, també, con monuments il·lustres i deixarem, també, con monuments il·lustres tot alló que ens recordi l'opressió i la lluita.

A tots els guerrillers

### DE LOMER HILL

Gabriel Celaya Hernanı Gulpüzcoa, 1911

Yo estoy con el Che. I' usted? Claro que si, que no al yes.

En las entrañas del pueblo, descubriéndole la luz y haciéndoles ser más quien es, tú, Che.

Porque el sueño fue un duen sueño suvos vives, Che.

"Siempre se puede más", nos recuerda Fidel.

Vamos a convertir el odio en energia: Las miriadas de minúsculos en una tromba, Che.

Tu ejemplo esta estampando miles de combatientes: La columna vertebral de tu América, Che.

> El enjambre del puedlo. La explosión del sol. La luz organizada de las guerrillas, Che.

### KO EZLOK CON ET CHE' 'K NZLEDS

del amor / y no hay quien escape a esta pobreza, / compañero, hermano / que perdimos todos, / claridad de esta mañana recién huida. / No sé cómo pensarte, cómo / darte la dimensión de lo que se fue, llenar de futuro tu ausencia, / Ernesto, compañero, / hermano que nos mataron. (Traducción de Basilio Losada).

### FUNERAL POR CHE GUEVARA

Cómo es ancha y larga Popular

¿ Quién mueve las sombras no verdes?

Tranquilas las hojas que vuelven.

El viento se enciende.

La luna
es más roja;
la noche
famosa
sin luz ya
se asoma.
¿Quién grita
o quién llora?

La tristeza
o música...
¿Quién calla
si lunas
o sombras
se esfuman?
La mirada
es última.

Los ojos son bellos. La cara, silencio. Pero el pelo es negro o azul: casi acero.

Los ojos en ramas relucen. No llamas. Pero el soplo pasa.

Por todos, dormido. Por todos, sin frío. Ardiendo ya intimo.

¿Las manos disparan? ¡Qué quietas, calladas!

Dormido resbala por el agua clara.

Rúmbo a la mar ancha. ¡Cómo es ancha y larga...!

> Vicente Aleixandre Sevilla, 1898.

### VELLOS QUECHUAS E AIMARAS

O tempo, feito silenzo e doór, pousouse na vosa sangue de somas esvaídas, amorteceando arelas vellas, alcedendo asombros novos, coma si o mundo tornase a nacer n-un abrente de esperanza renovadas.

A ERNESTO CHE GUEVARA // Hoy amaneci un poco más pobre, / dañado de ti y siento / un dolor en hueco hondo / en tu sitio. / Al fin / están tranquilos, te arrancaron / un dolor en hueco hondo / una herida honda en nuestra hambre / donde era tu corazón un pan redondo / para nuestra libertad. / Ahora el mundo cojea de tu lado, / sangra de ti, se hicieron / más pequeñas las razones

Carlos Casares Limia, Orense, 1941

> irman que nos mataron. Ernesto, companieiro, encher de futuro a tua ausencia, che dar dimensión do que se foi, Non sei como pensarte, como claror desta maña recen fuxida. esopot somiprod oup nnuun 'ouwundunoo e non hai quen escape a esta podreza, nomb ob sozor sp spnoupog sibin sangra de ti, fixéronse Agora o mundo coxea don teu lado, prá nosa lidertá. chnober and nu nozoroo uet o pre ebno ound serida mais na nosa fame de nos, abriron estan tranquilos, arrincáronte

> > opuol opund e sinto no teu sitio.

Hoxe amañecin un pouco mais pobre,

### WERNESTO CHE GUEVARA

Inivurdo oinoina erec

del lado de la vida.

lorado por algunos,

lorado de la vida.

en la selva, en la piedra, en la selva, en las aguas, en la selva, en las aguas, y th quieto en la piedra, ya lo he dicho: los peces inmersos en sus mares, el hombre en su egoismo, el álamo en su brisa,

No hubo prodigio alguno en el cielo, las nubes el sol no recubrieron al correr de la noticia,

Indios de Bolivia, aimarás da outachaira ferida pol-o vento branco, doces quechuas dos vales. Soio ás veces, soio, losirega nos vosos ollos a lus do Tiahuanaco, o aceso Inti-Tata adourado, a lembranza das nustas, dondas coma as vicunas, e isa vaga saudade prehispánica de cando os vosos currunchos ainda eran niños de ledicias. Agora, nos ayllus. axugados a sua anguria infinida, están os indios. Profunda sangue da copajira doente queima as entranas dos homes, roe as raices dos homes envoltos en somas. a 300 metros de profundidade. Acompañades os fantasmas das peonadas no verde do seringal amargo ca malaria crude! que queima os anceos. E tamén, indios navegantes na outura de estrelas imposibres, que ides nas xangadas de totoras, pol-o Titicaca adiante; indios madeireiros nas selvas con marañas dos amos; indios campesiños, que soio folgades, nas carnavaladas de Oruro, cas cholas de vinte saias e a miseca vosa dos pinkillos e bombos, n-ises días de borracheira, envoltos no poncho bermello do augardente das lembranzas antergas. I máis alú, pol-os cómaros e vales, pol-as punas, us pegueiras imillas no frol, que nunca frolecerán de tudo a plena vida do S. XX dos doutores, albañiles, inxenieros, estraperlistas, etc., e até poetas, artistas, músecos e tolos. de andorga chea. ¿Quién tira a primeira pedra? E sempre, pol-as chacras maduras, os indios a traballar, percurando a chochomica na pobreza das chujillas, machicando o esquezo da coca, que da isas faces quedas, sumersas en sí. de tristeiro barro amarelo alonxado dos seus. Feitos cinzas de pucos. Seguides pisando nos séculos magoados adourando a Deus e a Pacha-Mama cas vosas ladaiñas lonxanas e feridas, Indios, un día, o son do pututu bruará pol-as outachairas e o Inti-Tata, n-unha alborada de amor, aloumeará ma todos.

Eliseo Alonso Goyán, Pontevedra, 1925.

VIEJOS QUECHUAS Y AYMARAS // El tiempo hecho silencio y dolor, / se detuvo en vuestra sangre de sombras desvanecidas, / apagando viejos deseos, encendiendo escombros nuevos, / como si el mundo volviese a nacer en una alborada de esperanzas renovadas. / Indios de Bolivia, aymarás del altiplano herido por el viento blanco, / dulces quechuas de los valles. Sólo a veces, sólo relampaguea en vuestros ojos / la luz de Tiahuanaco, el encendido Inti-Tata adorado, / el recuerdo de las ñustas, suaves como las vicuñas, / y esa vaga

La gente suele decir, los americanos, los norte-americanos suelen decir:
León Felipe es un 'Don Quijote".
Sostengo al héroe nada más...
y si, puedo decir...
que yo soy Rocinante.

The most beautiful neigh of the world

#### EL GRAN RELINCHO

Siempre fuiste un condotiero apostólico y evangélico y un niño atleta y valiente que sabías dar el triple salto mortal y caer siempre en su sitio. Ahora también has caido en tu sitio. Yo sé dónde estás, y ahí mismo, te mando un abrazo y estos versos:

Otra vez siento bajo mis talones el costillar de Rocinante; vuelvo al camino con mi adarga al brazo. (Del Che en carta última a sus padres.)

### AL CHE GUEVARA MI GRAN AMIGO.

Baltasar Espinosa Gádar, Gran Canaria, 1937

valona vounu ee destruya, hacer que el ases:no Hoy quede en nuestra lucha continuarla, y ella es su obra, cuanto entrega: vois of 19 noo vu k pappa h 'ou und h and h phonuser ou h vpuv h envis h las repite, mudo, en grupo, en casa, en puedlo, en otros miles, one las dice, uəinbip ojos un L No hay venta vara ellas, no subasta. coro la sup spu uapand anb isonutioi sol esoputan sol orrein is our som noboug our Verdades hay

Habéis matado a un hombre, pero no a su esperanza. Porque hoy, cuando dudar no se puede de tu muerte, nadie puede dudar que vives para siempre, Ernesto Che Guevara, guerrillero del mundo.

Jesús López Pacheco Madrid, 1930

### ELEGIA EN LA MUERTE DE ERNESTO «CHE» GUEVARA

Falta un hombre en la vida. ¿Quién llenará ese hueco si hay seres en que toda la vida se resume? Por él las tiernas alas de la luz, los mensajes misteriosos del éter, los núbiles temblores de las yerbas, el trote niño de las gacelas, la elástica asechanza de los pumas, el rayo, su rebenque de nubes y de espacios, los ojos doblemente abrazados del niño y de la madre, todo lo que en la vida nace con un destino de amor o de belleza, sentirá en si tal hueco, sufrirá en sus entrañas la angustia del vacío, porque faltan dos ojos receptores y un alma que se llevó a la muerte su opacidad de luna, el azogue que vuelve vasto espejo este mundo.

Falta un hombre en el mundo. Encended la linterna bien, y portadle ansiosos por los meridianos remotos, por los tristes continentes y el mar, por junglas en que fulge el áspid del machete y calcina la boca de las flores el beso de la pólvora. ¡Muerte, por tu predio, esta tierra! Sin descanso llevadla por los pueblos, por tantas ciudades que agonizan con cancer de suburbios, por el hambre y los pobres a quien muerde, llevadla, alzadla y cercioraos de que alumbre y que es cierto este siniestro circo: miraréis los fantasmas que lo pueblan, el fraude, la vanidad, el crimen, la máscara, el horror, la inepcia, la injusticia que nubla el claro espejo, como una prostituta única, universal, de aliento emponzoñado. No es el hombre, veréis, quien domina la tierra. Y lloraréis la ausencia de un hombre verdadero,

896I-688I León Felipe

> The most beautiful neigh of the world, ioh qué hermoso relincho! iinio-i-i-i-i-itsul!! del planeta. como el cese definitivo de todas las hostilidades de la tierra hasta, que lo oigan los hombres todos de la gran victoria universal, como el cornetin 'sounduo sol sobot appio ol y n a Cuba también sutimputair sol sobot appro of y mantsiy a sugsil odonilor lo sup atsan fuerte, fuerte, FUERTE ... desde el capitolio de Washington... cotant sobot omsim produ Venid, Vamos a relinchar ahora, Teneis que aprender, americanos. Y a mi también me gusta mucho relinchar. A Rocinante le gusta mucho relinchar.

> > !Que bonito relincho! iinio-i-i-i-i-itsul!! como un vibrante y estridente cornetin: opiuəisos h opnbo hnu Aqui el acento cae sobre la i. "! nio-i-i-i-i-itsuf!! :pzaidwa anb janby ¿Como es aquel relincho, americanos?

"uənbisiəd əm ənb sorobutanono solom sotso ... ispiuq-ob-in , noi" As mi me gusta mucho relinchar. y a relinchar. y a maldeeir y a blasfemar nountui o k y he aprendido a respirar como el... y le oigo respirar... ero le llevo sobre el magro espinaso de mis huesos... No soy el héroe

Vendrán los reportajes, los sábados ilustrados para leer sin prisa en los apartamentos; las noticias se irán contradiciendo, (atardeceres en Sierra Maestra, el sol de los proyectos en los primeros días, los libros vigilados de progresistas universitarios, y dejar una mesa, volver a disparar en lugares tenazmente sitiados).

Conversaciones en inglés, esta sobada madera del Bourbon, en la entreplanta, restros-cadáveres atentos a la voz, ahondando un poco, un poco más, la madrugada.

Para esa última cona, un poco, un poco más en Mola, en Fleming, con aire acondicionado "y luego yo te llevo hasta donde quieras".

> Alfonso López Gradoli Valencia, 1935

### GUERRILLERO DEL MUNDO

I: Elegía condicional (13-X-67)

Si te han matado, ha muerto un poco el mundo. Si te han matado, has muerto por nosotros. Si te han matado, habrá que luchar más.

Han matado a un millón de guerrilleros, han matado cien años de esperanzas. Qué difícil vivir, si te han matado.

Qué difícil luchar, si te han matado.

Si te han matado, ha muerto un poco el mundo. Si te han matado, has muerto por nosotros. Si te han matado, habrá que luchar más.

Un día de silencio, América, y que suenen las armas de su nombre en todo el mundo.

II. Guerrillero del mundo (16-X-67)

Por el aire ha venido desde América el llanto, la noticia del llanto, de la muerte y la rabia. Por el aire ha venido la noticia más negra.

a tu lado u no mira. mientras el hombre pasa 'nununu əp h hoy əp has muerto por el hombre

en ti mismo y te afirmas, en cada acto, te asientas in due en cada palabra, Has muerto tu y no otro,

> de una nueva agonia. cada beso es presagio :upsaq as sajuniup sol vada cambia su curso,

el recio sol delira, el campo se abre en surcos, el mar se extiende terso, Mientras til agonizabas

III

del lado de la vida. tu cuerpo se ha doblado opot h'oumuno la na porque has muerto, Guevara,

> del odio y de la ira, oppuand ouas la na esperana, bandage nis Clamar por tu existencia

isvib sol in sospa sol debe contarte al hombre aippu sand 'oibins and ap one se unuqu en sa ond

que nos haga justicia. exigirle a Dios vivo de ser hombre u sufrirlo, Entonces, con la rabia

pensar que Dios exista. ia perfección más alta: suprema y concederie remontarse a la idea

exacto de sus dias, tienen contado el número si es verdad que los hombres Hapia que preguntarse

del lado de la vida. ta caido en la muerte por su muerte: este hombre Se reconoce el hombre

> diera su imagen fila? orsay nu o son nun rod que luz perenne y cierta comocerlo,

el hombre es la medida. o acapa o continua, o no existe, florece De todo cuanto existe

oppia of ob robusog spin mas viviente del ang. cobnitude and construction Pero el hombre es más duro,

> ed jazmin que trasmina. éste es el cuarzo y éste su aparición, su aroma: Nos pasta su apartencia,

en brazos de la brisa. anmabni zatiadsa us roq sin muerte, y a los arboles organian us nod zad in

> sound suela y que trina; oan in izonnm us u ounp osodau ns 10d se conoce la predra

### DET TYDO DE TY AIDY

nostalgia prehispánica / de cuando vuestros rincones todavia eran nidos d. alegrías. / Ahora, en los ayllus, / uncidos a su angustia infinita, / están los indios. / Profunda sangre de la copajira rabiosa / quema las entrañas de los hombres, roe las raices de los hombres envueltos en sombras, / a 300 metros de profundidad. /Acompañáis los espectros de las peonadas / en el verde del seringal amargo con la malaria cruel que quema los anhelos. / Y también, indios navegantes en la altura de estrellas imposibles, / que vais en las balsas de totoras, por el Titicaca adelante; / indios de la madera en las selvas con marañas de los amos; / indios campesinos, que sólo holgáis en los carnavales de Oruro, / con las cholas de veinte faldas y la música nativa de los pinkillos y bombos, / en esos dias de borrachera, envueltos en el poncho rojo / del aguardiente de los recuerdos antiguos. / Y más allá, por los aitozanos y valles, por las punas, / las pastoras imillas, en flor, / que nunca florecerán de toda a la plena vida del S. XX / de los doctores, albaniles, ingenieros, estraperlistas, etcétera, / y hasta poetas, artistas, músicos y locos / de panzas llenas. ¿Quien tira la primera piedra? / Y siempre, por las chacras maduras, los indios a trabajar, / procurando a la chochomica en la pobreza de las chujillas mascando el olvido de la coca, / que da esas caras quietas sumergidas en si mismo, / de triste barro amarillo alejado de los suyos. / Hechos cenizas de pucos, / continuáis pisando en los siglos apenados / adorando a Dios y a la Pacha-Mama / con vuestras oraciones lejanas y heridas. / Indios, un día, el sonido de pututu bramará por los altiplanos / y el Inti-Tata, en una alborada de amor, / alumbrará para todos. // (Traducción del autor).

### EN MEMORIA DE CHE GUEVARA

Grans malignes del bescoll han tornat a llançar pus. Grans malignes del bescoll multipliquen les cabotetes de pus. (La imaginació del meu poble els anomena verpers.) Grans malignes del bescoll america es bellunguen insaciablement carnivors. Tot sembla un film de ciéncia-ficció. Tanmateix, la realitat supera la metáfora. aquest verpers escopeixen pus i maten de veres els capdavanters del poble amb una lentissima viscositat. En nom dels propis ideals, el grans estableixen —una vegada mésl'epitafi honorable: UN MANOLL DE SEXE ASSASINAT I UNA REVOLUCIO PODRINT-SE ENTRE LES CAMES.

Lluis Alpera

Valencia, 1938.

EN MEMORIA DE CHE GUEVARA // Malignos granos del pescuezo / han vuelto a arrojar pus. / Maiignos granos del pescuezo / multiplican los puntitos de pus. / (La imaginación de mi pueblo / los llama avisperos). / Malignos granos del pescuezo americano / se menean insaciablemente carnivoros. / Todo pareco

Francisco J. Carrillo Málaga, 1944

> ya florece distinta en el anhelo. (... sorupse soldnil y sisorusa acquros...) La paz sin un collar de perlas mordiase la lengua. Ya era redelion. Que uno dajo el pupitre antrinCHErado Se explica la lección de América Latina. que na manada sangre de la esponja. Y et hombre capto la señal del cielo (Dormia un descanso entre iguales) como el simio que alimenta la guerrilla. oppduibler au sh loruthan ollind is Y calores dan para detener el frio. Porque las telas fibras sin colores pura el olfato de agónicos. Sin dandera. Brozas no toleran huellas Tierrecilla pedregosa, Huellada. que no aguanta el hombre claro. Canto nuevo y pueblo viejo y en el diario no confesionalizado. Ivrioin la oinul ainit aibem a Ya escrito fue sin embargo al levantar el campo sin silbido. Que muerte se presume cada dia de muerte en la espesura. Que germinan junto al gdono quimico Que brotan pequeñas yemas, raices. chincando las simientes. Fue da erupción verdadera descrestado y que sin crestas militares. Copando ya un altiplano sobre las hazanas mismas. vios ser un cantor de gota oasnu oquos un opuos h quos sno

#### André Görz

Te escribo desde un continente lejano, camarada, donde los hombres no son felices.

1-2-3-7-6-6-7. VIET.

un film de ciencia-ficción. / Sin embargo, la realidad supera la metáfora: / estos avisperos escupen pus / y matan de veras a los líderes / del puebio con una viscosidad lentisima. / En nombre de los propios ideales, los grandes / establecen—una vez más— / el honorable epitafio: / UN MANOJO DE SEXO ASESINADO / Y UNA REVOLUCIÓN PUDRIENDOSE ENTRE LAS PIERNAS. (Traducción de Jusé Batlió).

### AQUEL EJEMPLO HUMANO

Como aquel que demuestra su teorema sobre un negro encerado, demostraste tu verdad matemática, Guevara, con la sangre del Che.

y Ernesto el argentino y el cubano y el sudamericano y el humano... conjunción de un paisaje y un mensaje casualmente en Octubre, casualmente medio siglo después.

Ya no es posible dudar de que la rosa no otra cosa persigue que entregarse hecha perfume, ni el agua un premio busca diferente de apagarnos la sed.

Indefinible
momento de la envidia, ¿qué invisible
razón, podrás buscar a lo evidente?
Que aquél que lucha, lucha porque lucha,
y que el que sabe amar es porque sabe
sencillamente amar, tan sólo amar...

Amarga la batalla y su porqué si, para amordazar a la ironia, fuera preciso recorrer un día los caminos del Che.

Carlos Alvarez

Jerez de la Frontera, Cádiz, 1933.

### MINIMAS DO GRANDE

Sabia xeografía. e mais, xeopolitica.

E certa economía tan tristemente certa: Si ho hagues de dir tot sol, no ho faria. Es clar que seria ridicul fer un "solo". Es clar que la rábia, el covat ressentiment o la manya d'un sol no dasten.

Quan torno a casa meva i bostra
quatorze horus més tard que n'he sortit
i, us ho puc assegurar, absolutament sense cantera,
trodo una petició a la qual no puc dir que no
d'unir la meva fedle veu escardelenca,
a estones agrisada sino sempre,
a la teva vida i a la teva mort
a la teva vida i a la teva mort
a la teva lligó total
de voler decisivament ser eficaç.

### OUAN TORNO A CASA...

NANA PARA EL CHE GUEVARA // El bravo cóndor andino / pregunta por su hermano. // Triste yangui exprimepueblo, / ratero, voraz Tio Sam, / dime qué fue, qué hiciste / del valiente capitán. // Torvo general Barrientos, / hocico de perro-lobo, / dime qué fue, qué hiciste, / del valiente capitán. // Duro soldado, sumido / en una noche de alquitrán, / dime qué fue, qué hiciste / del valiente Capitán. // Lo sembraron en el viento / con una llaga en cada mano. / valiente Capitán. // Lo sembraron en el viento / con una llaga en cada mano. / pero las amapolas del alba / muy pronto florecerán. (Traducción del autor).

Celso Emilio Ferreiro

Sementárono no vento cunha chaga en cada man, mais as mapoulas do abrente axiña frolecerán,

Manso aborixen que morres sin defender o teu pan, dime que foi, que fixeche do arriscado Capitán.

Duro soldado sumido nunha noite de alquitrán, dime que foi, que fixeche do arriscado Capitán. do arriscado Capitán. Torvo general Barrientos, fociño de lubicán, dime qué foi, qué fixeche do arriscado Capitán.

Triste yanqui zugapovos, lurpio, voraz Tio Sam, dime que foi, que fixeche do arriscado Capitán.

pergunta por seu irmán.

### - YNVINV PRA O CHE GUEVARA

Bide luzea kunplitu duzu,
pausu seguruz burika latza,
orain bihotzak goibel bildurik
egiten dute zure negarra.
Ixiltasunez bete da gaua
eta eguna geldi dijoa,
begiak lausoz estaltzen dira
ta estaltzen dira lore guziak,
izarrak ere dardarrez daude
gizonen zeru utsean.

Ernesto Gebara,
ez da galduko aidean enara
ezta mendian larrosa bakarra
maitale gazteen gorputz antsia
itxasoz zehar doan ontzia,
trixtura hontan negar haundia
itxaropenez jantzia.

Xabier Lete

LLANTO DE ESPERANZA EN LA MUERTE DE ERNESTO GUEVARA // Tu sangre mojó / la tierra de Bolivia / cuando solo y a tiros / se te fue la vida, / porque el viento susurra / que has muerto, / alguien dice / que te han muerto, / Ernesto Guevara. // Has cumplido un largo camino / con paso firme en áspero combate, / ahora los corazones te lloran / sobrecogidos / mientras en el valle / se extiende la niebla. / La noche se cubre de silencio / y lento marcha el día. / Hasta las estrellas tiemblan / en el cielo vacio de los hombres. // Ernesto Guevara, / no se pierde en el aire la golondrina / ni en el monte la solitarla rosa / ni el deseo de los jóvenes amantes / ni la leve barca que cruza el mar, /, ni se perderá en esta tristeza / nuestro gran llanto / vestido de esperanza.

### DE MADRUGADA, CON EL REFUGIO DE ESTE VASO

Ahora, con sabor de la ginebra, recuerdo la noticia leida en la mañana. (Esta noche de un difícil invierno, meditación con jazz, banalidades; el humo del tabaco repitiéndose, paredes que me vuelven hacia aquel colegio, el tacto que me da noches de puerto, gesto de un niño acariciando el muro de una iglesia). Lo gritaria aquí. Franela Burberry, impecable sonrisa, asentimiento sombrío de la aún muchacha, (ha muerto Che Guevara), la luz sobre la cantante negra.

:opsim vinst on vandreges vi y opeim uninet on obienn nucl on sup sol y Los que sufrian no tenian miedo

y a la respiración de la libertad. al sufrimiento de América y le tuvieron miedo olieron en el aire que el acero hervia Cuando Guevara descendió a la selva

### ENLONCES

a terminarlo. (Traducción de José Batiló). otros / y no quieren enterarse de que tanta sangre, / de que todo, / nos obliga gritemosio: / Siempre has buscado la paz, / siempre has buscado la paz / tras la jucha. // Te obligaron a dejarnos a medio camino / como a tantos tu vida / tedos juntos, con voluntad acorde. // Recordémoslo o, si quereis, como leonados ecos, / lanzamos al enemigo nuestros versos. / Catamos tu muerte, es grande. / Y querentos uno sin asesinos / guardianes del orden. // A puñados, Pero entonario en plural merece la pena. / Y la pena que nos da este mundo que la rabia, el incubado resentimiento / o la maña de un solo / no bastan. // solo no lo haria. / Está claro que seria ridiculo hacer un «solo». / Está claro total lección / de querer decisivamente ser elicaz. // Si tuviese que decirlo yo colectivo, comunitario, / a tu vida y a tu muerte / de puma consecuente, / a tu unir mi debil voz estridente, / a ratos gris sino siempre, / a un homenaje ganas de cantar, / me encuentro con una petición a la que no puedo negarme / catorce horas después de haber salido / y, os lo aseguro, absolutamente sin CUANDO VUELVO A MI CASA ... // Cuando vuelvo a mi y vuestra casa /

Palms de Mallorca, 1933 Bartomeu Fiol

green and other transfer of the second

ens opliga a acabar-ho. 'tot and founs name and radas notor on t com a tants d'altres Than fet deixus-nos a mig cami

> darrera la lluita. nod of thouse has been but mos sempre has cercat la pau, Recordem-ho o, si voleu, cridem-ho: tots plegats volers concordes. Cantem la teva mort, la teva vida, Mancem a l'enemic els nostres versos. A grapades, com lleonats recrunys,

guardians de l'ordre. suisspssp əsuəs un məlon uə I . pssoil so nem tesupo of sno oup pnog of I Peró entonar-ho en plural mereix la pena.

Empieza la carrera de vendedores. ¿ Quién ha de tener valor para dar la noticia? Porque si muerto está, y creerlo no quiero, que no salga ningún periódico, que permanezca el mundo meditando este silencio. Dejemos su cuerpo agotado, sereno por este momento. "En cualquier lugar que nos sorprenda la muerte, bien venida sea". Y lo dices tú, a lomos de una mula, enfermo de reúma y asma, con todo tu pecho descubierto. En una sierra ajena a tus talones, ya encallecidos por la frialdad de la yerba.

No fue un ataque cardiaco; sino balas de acero.

No fue un enemigo; sino alguien traicionero. ¿ Quién de un tirón arrebató de su rostro la vida del guerrillero?

Francisco Lara Mālaga, 1947

### ERNESTO GEBARA-REN HERIOTZEAN ITXAROPENEZKO NEGARRA

Bolivia-ko lurrean odolezko emaitza tiroz eta bakarrik azkeneko arnasa, haizeak esaten du hilla omen zerala, norbaitek esaten du hilla omen zerala, Ernesto Gebara.

Málaga, 1923 Alfonso Canalles

> O a ver si viene de una vez el coco. esompupum y los la vilus is rou p Despiértanos al fin, vena de loco,

sounsing and osing saupa ab abaup aup tos españoles pura herrir lo poco. sombtepe era de ésta que gastamos us

gue digo lo que siento y donde encarte. vim vi sb ognsta, y tengo de la mia yo no lo sé; más sé que él lo creia, estrag us sp oantss norm al is

la tierra no ha enlutado su estandarte. nucio para luchar, y todavia ininogo sombambil sup obsul 196 Se Mamada Guevara, e hizo un arte

### ZE TUNNABA GUEVARA

Barcelona, 1938 Joan Brossa

> ZXXAA E S L

> > EFECIA AL «CHE»

que hai un sudor que esbara e un capital que merca. Nas chairas e nos montes llo decian. Sabia o que é o home pola ferida.

bizi.

Ez, ez zekiat

Por ali, Che Guevara: aza esgazada co peso da sua espranza.

Tan o rente da terra que o proclamaba.

> Era a súa unha arela que loitaba e loitaba en descoberta.

Por ali, Che Guevara, úneca teima: sembre que che sembraba.

Principiou a sementeira e ha de recollerse a anada.

#### Manuel Alvarez Torneiro La Coruña, 1931.

MINIMAS DEL GRANDE "/ I // Sabía geografía / Y más: / Geopolitica. // Y cierta / economía / tan tristemente cierta: // que hay un sudor que gotea, / y un capital que compra. // En las llanadas y en los montes / se lo decían. / Sabía lo que el hombre / por la herida. // II // Por allí, Che Guevara: / ala desgarrada con el peso / de su esperanza. // Tan a ras de tierra / que lo proclamaba. // Era la suya un ansia / que luchaba y luchaba / en descubierta. // Por allí, Che Guevara: / única obstinación: / siembra que te sembraba. // Comenzó la sementera / y la de recoger la cosecha. // (Traducción de Basilio Losada).

#### LAUDA. BAINA HIL...

(Gebararen heriotze edo bizitseagatik)

Hire heriotzeagatik gordetzen diat ehun urteko isil aldi bat. Gorazarrez, (beharturik; munduak baitdiost: Gorde zak minitu bateko isil aldia, baina ez diat nahi), nik, libratzen diat minitu bateko perpausa, ez baitdakit haizen hilaba

nor den bizi eta nor hil, nork merezi duen heriotzea ala bizitzea. Bakarrik esan behar derauat nire barrenean haramadala bizirik, bizitzea merezi ukan baithuen.

Egun batean inork ez dik mor hilen kolpeka

Carlos Bousoño Bosi Asturias, 1929

> Continente entero que tu pie pisó. Che que pasa lento, funeral. ¡Silencio!

due en los pechos de quien te miro, de quien te escucho.

> gue alcanza y la luz da y relumbre y relumbres,

Gorazón Gue abarcaba el Hano,

s Quièn marcha en la senda, con su mano abierta?

la mirada

parpa, Sobre oscura

que dormido vela. Corazón sin tregua.

corazón ardiente que despierto duerme,

> Ella pasa y grita, corazón sin vida,

La sombra calló. Sola está la voz.

Louien muere, guién vive? El árbol insigne.

GUEVARA, MUERTO

886I.

José Batiló

de mil novecientos sesenta y siete. Declaró lo siguiente: "Sigo vivo. Perdónenme. Le conocia tan sólo de nombre." Firma ilegible. Rubricado. Profesión: Administrativo.
Con domicilio en Barcelona, provincia de ídem, calle de Garcilaso, número doscientos treinta y uno. Tomada en Barcelona el diez de octubre

edo katepean geldiro. Egun batean denok izanen gaituk zoriontsuak. Egun batean hire heriotzean sinetsiko diat. Egun batean...

Horregatikan bizi da, hil da, Gebara.

Horregatik doa euskal gazteria urtero Debara.

Gabriel Aresti

ALABANZA, PERO MUERTE... // (Por la muerte o la vida de Guevara). // Por tu muerte / guardo el espacioso / silencio de / cien años. / Elogiosamente, (apremiado; pues el mundo me ordena: / Guardo un minuto de / silencio, / pero no / quiero), / yo, / libero / un minuto de / conversación / puesto que no sé / si has / muerto / o / vives. / No, no sé / quien vive / y quien ha / muerto, quién merece / muerte /=o / vida. / Sólo puedo decir / que en mi interior / te llevo / vivo, / puesto que / mereciste / vivir. // Un día / nadie ha de / matar / nadie / a goipes / o encadenado / lentamente. / Un día / seremos todos / felices. / Un día / creeré en / tu muerte. / Un día... // Por eso vive, ha muerto, Guevara. / Por eso la juventud vasca va cada año a Deva.

### A UN COMPAÑERO

which it that it still to

Ami, si tu tombes, un ami sort de l'ombre a ta place.

Chant de la Résistence Française

Si hay hombres como olas de crestas de diamante que rompen en la roca su fuerza y su figura pero a la roca muerden o liman o sepultan, Ernesto Che Bravura, Ernesto Che Esperanza, Ernesto Che Prudencia, Ernesto Che Renuncia, Ernesto Che Guevara, Ernesto, Comandante de América Latina, fuera como esas olas de agua salada y limpia. Ola que muere en las peñas mientras otra se avecina, alta como una tormenta, pura de fe y sangre unidas.

¿Quién apagó tu doca, dotón de radia pura, surco de la canción y la esperanza?
¿Quién cercenó de súdito tu mano sembradora, tu pupila minada por la drísa y la espera, tu voz donde anidada la dravura del mar, tu sonrisa de fuego?

¿Quién derribó tu frente, ágora de los sueños, por dónde transitaban relámipagos y auroras? ¿Quién repartió tu sangre por las piedras oscuras, anochecidas de dolor y espanto?

### IN THE DECHE CHE CHERNEN

Amparo Gastián, 1921

y Cuba empezó a crecer.

Besaron aquella tierra de rodillas, y con fe, Che con Fidel, Fidel con el Che. Cuando miraron el Llano, vieron la Isla a sus pies, Che con Fidel, Fidel con el Che.

Iban por Sierra Maestra Che. con Fidel, Fidel con el Che.

### CANCION DEL CAMINO

Antonio Gamoneda 1931

En Bolivia y en tí y no en la muerte pensamos, capitán. Hubo silencio una noche no más, Hirvió el acero otra vez hasta el fin. Y vino el dia. y todo el mundo se llamada Ernesto.

meadan llanto amarillo mientras duscadan a Ernesto. Al final, los asesinos se equivocaron de muerto.

:son#

La noticia

—seis esquelas de ancianos

y un parto bien cumplido— se
abandona perdida entre palabras,

y el anuncio de un cine con pipas

y olores de sobacos.

La noticia
se cubre bajo el santoral del día
y la feliz onomástica de la madre política
del concejal de tráfico.
UN HOMBRE HA MUERTO

por combatir el hambre la miseria y la injusticia. Ha muerto: -VIAJE EN SUPER JETpor destruir el tristisimo destino de los indios peruanos. Ha muerto: -: FIRESTONE ES MAS LLANTA!porque los caucheros de la selva amazónica vean la luz del sol sin reverencias. Ha muerto: -COCA-COLA ES MAS AGUAporque de una vez para siempre la sed no sea privilegio de los pobres. Y el diario local -ULTRAMARINOS LOPEZ-

no se enteró muy bien de aquella muerte.

José Antonio Labordeta

### 'AL «CHE»

Quisiera llegar à tiempo,
hacer que no fuese cierto;
y ya no puedo.
Los corresponsales
han enviado la noticia a la redacción,
y los clichés al laboratorio fotográfico.

poniente. Piel dorada, muchachas en el vaho amarillo de pajares y establos. Desde el granero puede verse el mar golpeando los escollos, la luz en los bajeles.

sodre el graznar oscuro de los gansos cae el granizo en el cielo de

Aqui el otoño es muy triste. La luna desa los ojos de los alazanes en el fangoso pastizal. En el dosque los siervos se desangran. Toda la noche es un suave

### BALADA DEL CHE GUEVARA

Angelina Gatell Barcelona, 1926

Porque alguien —una mano feroz, hierro de la ignorancia, pan de la humillación y la derrota— había asesinado la dignidad del mundo.

en las selvas,
en las viejas ciudades de la tierra,
en las calles del hambre,
en las alcobas cálidas,
en el lecho inocente de los niños,
en los rostros sin dolor...

Un temblor recorria la médula del mundo en gue tu ira fue cortada sin pena. Un gran sollozo estremeció las patrias del espanto, se deslizó en los ríos,

C

¿Quién abatió la noche frutal de tus cadellos, la curva grave y cálida de tus cejas altivas? ¿Quién pudo, impunemente, poner entre tus ladios el largo trago oscuro de tu muerte?

SQuien olvidó que eras como una luz dellísima, redención de las sombras que amuedlan las conciencias; un viento que traía el olor de los dosques, la noticia del árdol que en lidertad florece?

### LA NOTICIA

Aunque los teletipos y la radio y miles de carteles y periódicos sigan con la noticia hasta cansarse, alguien, y no los hombres humillados de América y del mundo, ni los poetas, ni el perseguido que cobija aún a la esperanza como a un niño enfermo, alguien siente un rumor, de noche, a solas, que le impide dormir, que va royendo su pecho en inquietud entre las sábanas, un rumor apagado que persiste en el sueño después, cuando ya otorgan reposo mas no paz los barbitúricos, y que no cesa y crece, tal el ritmo desbocado de un tren que se avecina, y entonces es cuando aparece el miedo vistiendo su camisa guerrillera, entonces es cuando lo que fue duda retumba entre disparos, y es certeza, y llega el sobresalto, el despertar, entonces, cuando vuelve el Che Guevara.

José Agustín Goytisolo
Barcelona, 1928

### DIARIO DE PROVINCIAS

En el jardín del difunto señor terrateniente — exija usted pildoras laxantes— se ha descubierto un busto en su memoria.

Vietnam: transcurre octubre.

Alguien —recién llegado—
alquilaría piso con seis habitaciones
en la Calle Mayor de la localidad.

Y en un rincón —oculto
bajo un recuadro de fajas y sostenes—
la agencia EFE comunica:

EL CHE GUEVARA

HA MUERTO.

novecientos y treinta y nueve. Hijo de Jaime y de Maria Ana. Estado civil: casado. José Batlló Samón. Nació en Caldas de Montbuy, provincia Barcelona, el día nueve de julio de mil

### HITIVCION

386T

Rafael Ballesteros

El día ya pasó. Mañana, vuelta a la traición de esta podreza.

noche noche noche noche noche noche noche noche noche

bos.

A base

Hasta más ver.

Buscamos
el calor. Pongo
la mano al vientre
ya en la cama, doy el beso
en la boca,
indago el sitio,
cierro,
los cierro (los ojos)
y busco el sueño.

A veces, dándole lengua-habla
a las matrices,
otras, da política
—dándole cuerda—
otras, hablamos, no más, de
todo,
dándole un sentido de convivencia
a aquello
que sabiamente nos rodea,
más ver

asi, y llenamos asi, nuestra existencia. alegramos en lo que cab

Hablamos, Nos repetimos, quizá, en lo que cabe, pero

Pienso: "no puedo":

Gomo lo comestible

que me ponen

dè comer. Siento mi humanidaddè comer. Siento mi humanidad-

souompr h vbvdy

Entro en el domicilio,
desde antes de pasaba
el radio —a ver—
a la cuchara, oigo
el radio —a ver—
doy vueltas
doy vueltas
en marcha,

Vuelvo con otro al aire. Desde ahora hasta entonces: el mismo. Eta el mismo. Eta el mismo. siempre.

Salgo del domicilio
y voy, no más, a casa
de un poeta.
Oímos, en redondo
no menos a Oteiza
y un hermoso poema
de Vallejo.

### DE ESLY BOBBESY

Ola fue un hombre

—ya rota.

Oleaje y marea viva

son los pueblos de la Tierra,

que no rompen,

porque rompen sus olas contra la orilla.

Francisco de Asis
Oviedo, 1946

### TAMERLAN

fabriel Aresit

#### GUEVARA

La gente dijo de él que fue muy frívolo juventud amor y muerte: la flor entre los huesos. La gente dice que su muerte es bienvenida pero muchos lloramos, la célebre experiencia el sereno final.

Le rezamos rodeando el catafalco y observando cuervos ansiosos por besar su carne.

Somos nosotros los cirios, cuatro hermanos y sus coronas fúnebres a nosotros sorprenderá la aurora cubiertos de rocío. Cuantos todos descansen empezaremos a cavar su hoyo inueva matriz!, que de ti salga un nuevo Tamerlán.

Félix de Azua Barcelona, 1944

### TXE GEBARA

1. Nik es diat madarikatuko
hire asesinorik.
Hortarako pagatu zituztek,
etxea mantentzeko behar zuten
jornalarekin. Nire herriak
asesinoak zeuzkak, asesino pobreak,
asesino umillak,
nire asesinoak.

de la parte baja del rio / ha asesinado al norte: protegidos en papel / juramentado.. / ¡Oh hombre! // 5. El hermano trabajador ! el rio: // La lluvia tiene un cielo. // Pero la libertad no tiene / hombres --Porque no han roto la esperanza. // 4. El trabajo tiene fabricas, / la barca traigan el ponvenir, / sino porque no traen, si, / porque son débiles / y pobres. // otoño / mi gente. // 3. No estoy de parte de los proletarios / porque ellos el Bidasoa, / por caridad, en los arboles / han quedado / los corazones, en Por caridad, / los que sois buenos. // Consolar el norte / y el sur. / Consolar Consolareis, / el mar, el bosque, / la calida montaña y / cuatro aburridos. / Pero no te tengo lástima. // 2. Ahora / consolaréis / con caridad / la sombra. // Mucho sufre el hombre, / se muere. // Y no sabemos que somos hermanos. // muerto, / que eras un hombre, / a los que no han querido verte. / No una idea. / esta cansado, / sufre mucho. // Decir que no has muerto y que si, / que has hombre: // Y marcha el rembre: / Cansados están los horizontes, / el hombre Los dos horizontes de / los románticos y los bellacos tiranos / apresan al comprado diarios / y nada más. // Si, hacia el atardecer marcha el hombre. / anunciaron le han matado / y no palidecieron al escucharlo, / los que han estaban en su casa, / al fresco de la sombra del portal / cuando los transistores quedado callados. / No los maldecire. // Los asesinos, en cambio, / los que sudor en la mirada / aunque se han despojado del uniforme, / aunque se han tiene asesinos, pobres asesinos, / humildes asesinos, / mis asesinos. / Tienen pagaron, / necesitaban el jornal para mantener / sus casas. Mir pueblo / CHE GUEVARA // 1. Yo no maldeciré / a tus enemigos. / Para eso les

THOT sos Azurmendi

LE VICE CONTRACTOR

• 101 Man - 1140

a regional and a levi

e salyses e talias

asesmatu du Ifarra. anahia langilleak 5. Ibaianen azpikaldeko

innosin io

to had as may ... babestu da. uptouth legal — thraductan Bainan lidertadeak ez dauka

Enrick zeru dat dunka.

batelak ibaia. 4. Lanak fabrikak dauzka,

Esperantza galdu ez dutelako. .bub sidog at ann airalako, The Share of the second Ez dakantelako, bai,

etorkizuna eurek ei daltartelako. 3. Ez nago proletariuen alde

> nire jendea. bihotzak, udazkenean,

with the come alestacean dividente revolucionario maraista

A la silvación del munido y especialm . Ac Rusia, en las mos las ciones de

LEGIONAL . IS LOTO DE L'OLOGIE L'ESTRE SE

Sito Ascroom-Charle

This property with the pro-

THE REAL PROPERTY OF THE PARTY OF

to area for longer that he have

Samethe Culture Armitte

ELECTE IN

are as proporty of the degree. Izerdia zeukatek begiratuan. uniformea erantzi badute, ixilik gelditu badira. Ez dizkiat madarikatuko.

The Athenia, challer of la mattem?

Eguneroko asesinoak, ordea. Etxean zeudenak, atariko itzalren freskoan. Transistoreak hil autela iragartzean zubildu ez ziranak. Egunkariak erosi dituztenak eta gehiago ez.

Bai, arratsalderantza doa gizona Erromantikuen ta jauntxo zitalen horizonte biak hartu dute gizona preso.

Eta bá doa gizona. Nelatuta dande horizonteak, mekatuta dago gizona, asko sofritzen du.

Ez haizela hil esan eta baietz, hil egin haizela, gizon bat hintzala, ikusi nahi ez dutenak. Ez ideia bat. Asko sofritzen du gizonak, la egiten da.

Bainan ez zekiagu anahia gerala. Ez aut lastima.

Orain kontsola zazute karidadez illuntasuna.

Kontsola zazute itsasoa, basoak, mendi beroa ta lau aspertuak. Karidadez, onak zeratenok.

Kontsola Ifarra eta Egoa. Kontsola zazute Bidasoa. karidadez, arboletan gelditu dira

iiiou ph 'ON!!!

sin mayor trascendencia. Son cosas del juego spand gue sirven dos peones? populosa un que vender los eastillos. and no tendra de ha salido barato Ed rey esta contento: ·prupp pun 10d ha cambiado a dos obreros nyauaxoud un Bn otra

solo obedecen a los capitalistas. sollbdbs caballos in calle estaba desierta; sollbdbs sob, an obnitup Por lo demas, un alferez borracho zigzagueante. Ademas tan solo pasada por ani quien se iba a exponer por un desconocido. total se tratada de un obrero; Nadie quiso evitario, en una esquina desierta. Una dama mato a un obrero Un crimen, se ha cometido un crimen.

### ROMPANOS LOS AJEDRECES

Barcelona, 1945 Pedro Gimferrer

solo en outenamento cara al muchacho de esos sol en sul I, por toda la playa, las linternas, el grito ronco de los ojeadores, la

sonitisa, entonces. No fue mia, sus ojos, diadema del Se recuerdan entonces los amores peraldos. Una Muy despacio anianece en las islas. Primero, los pregones del albatros.

> Rompamos los ajedreces. Si no nos hubiésemos distraido El Che estaría con nosotros.

> > Alfredo Gómez Gil Alicante, 1936

### DESDE AQUELLA ARGENTINA Y DESDE MI

Se te había observado lentamente, caliente en tus valles habitados. Cuántas gentes pusieron en tu nombre motivos y cabellos blancos atizados. Volaron tus costumbres prematuras, tus ojos bien abiertos se cerraron. Los ríos, los arroyos y las piedras junto al hombre esa mañana se alinearon. Cantaban sus rosas más floridas, las floridas rosas del deseado mayo. Se escuchaba tu nombre de hemisferio por debajo de los cantos, canto. Y tu paso, sendero de un camino, futuro sendero de otros pasos. Tu mano, y el libro, y el poema lloraron en penumbra ante un mundo y su milagro. A coro los hombres y las olas, sus plegarias más tristes recitaron. Recuerdo como el pájaro y el viento en mi hombre aquella noche se cortaron. Y después como vino la calma al horizonte, y el silencio feroz, el de la piedra. Se te ha llorado lentamente, lentamente, caliente en tus valles habitados.

> Jerónimo-Pablo González Martin Salamanca, 1933

37